

SESE,
RU VALÓSÁG
mindig sokat nélkül-segítést. Ha van-egíteni akar rajtuk,
MA IGEN OLCSC
segítést nyújthat. Szerinkél fogva ab-hogy pénzt.
GYORSABBAN ÉS
BBAN
bármely részébe és képviselőink, min-kifizetik. Pénzt ki-mely bankjában vagy helyezzük. Ha szá-nágra utazni, legyen-egyelőre még nem beválthatja.
HASZNÁLATRA
mellett eladunk. A-likor tetszése szerint
VATOS
pénzt helyezze el ál-bankunkban. Biztos-hoz. Nem lesz annak-hogy megtakarított vagy lelkismeretlen-ekkel kicsalják. Küld-zzünk és mi azt mint
ÉTET
tétjét azonnal elküld-kamatostul, bármikor-estot bármely ügyben
ÁLLAMI BANK
Cor. 83rd St.
City.

atása a békeszerződés ügyé-ly milyen nyomorak oka,gy hány tuberkulotikus és éh-től összeso gyermek van Né-mországban, azonnal elfogad-ka a szerződést, minden meg-ritás nélkül.
Ha Amerika elfogadná a-zerződést, Németországban meg-nnének a politikai, gazdasá-és pénzügyi zavarok. Az or-g hitelt tudna kapni, bejón-ek a nyersanyagok, az élel-zerék és az új köztársaságot-merika megmentene a katonai-táturától, a monarchiától gy a bolszevizmustól.

BETEGEK FIGYELME!
Orvosi tanács ingyen. Minden beteg ismeretlenül lesz kezelve, bármilyen-egésben szenved. Ha másutt nem-ki gyógyítani, vagy gyógyítá-nak mondották, bizalommal for-ton hozom.
Kik az férfiak kezelésére különös-öt fordított Szevet, rák, arany-minden rendkívül drágán, ideg-, mor-, szív-, tüdő-, lép-, máj-, ve-ke-, arthritisek, vérszegénység-, bőrbetegségek, biatos eredménytel-lyek. Patika glistát elhatáro-ák: 9-12-ig. Vasárnap és ünnepe-9-12-ig. Levelekre válaszlok.

NE
TARTSA OTTHON PÉNZÉT. TEGYE BANKBA, MERT ANNAK OTT A HELYE. BANGOK ÁLLAMI FEL-ÜGYELET ALATT ALL-
KISS EMIL
BANKAR
133 SECOND AVENUE,
NEW YORK.

PENZKÜLDÉS
ISMÉT KÜLDÜNK PÉNZT
Magyarország
minden részébe, gyorsan, biztosan és teljes jót-állásunk mellett, mint azt 38 éves multunk Önöknek bizonyítja.

STANDARD BANK
EZELOTT
HUGO LEDERER BANKHAZA
AVE. B. COR. 4TH ST. NEW YORK

UJABB SPARTAKUS FELKELÉSRE SZÁMITANAK COBLENZBEN
Az amerikai őrszemek meg-keztették a hidak bejáratait és a fontos forgalmi pontokon.

Coblentzben jelentik: Tekintettel arra, hogy az amerikai főhadiszállásra többször és sür-rü egymásutánban érkeztek az a hír, hogy a közel jövőben a városban újra spartakus forradalom üt ki, mindazokon a ter-ületeken, amelyek amerikai katonák tartanak megszállva, megkeztették az őrszemet. Amerikai katonák, gépfegyver-rel felszerelve, tartják meg-szállva az összes rajnai és mo-sellei hidakat, főleg azok bejá-ratait, valamint azokat a for-galmi pontokat, ahol a lázadók legkönnyebben üti fel a fejét. Coblenz polgármestere fi-gyelmeseztette a lakosságot, hogy abban az esetben, ha meghall-ják annak a gőszirénának a hangját, amely azt jelzi, hogy a város felett szövetséges repü-lőgépek jelentek meg, azonnal vonuljanak fedél alá, lehetőleg haza. Ez a gősziréna abban az esetben szól meg, ha forron-gús üt ki a városban.
Az amerikai főhadiszálláson is parancsot adtak ki, hogy minden amerikai katona, még pedig teljes felszereléssel, az-onnal a főhadiszállásra siessen, ha a sziréna hangját meghall-já.

AZ AOSTAI HERCEG FIUMÉBA MENT.

Páris, okt. 6. A Rómából be-érkezett hírek szerint az aostai herceget Fiuméba küldötték az-zal az utasítással, hogy próbál-jon megegyezni olyképen D'An-nunzioval, hogy az ne terjesz-sze ki a műveleteit a város környé-kére, hanem várja meg a szö-vetségeseknek a dologban hoz-zandó határozatát.

Biztosítjuk, hogy az élelmisze-reket elszállítjuk, vagy vissza-kapja pénzt.

FELMISZER MAGYARORSZÁGBA!
Ulman & Seligmann budapesti és Schuber & Voet bécsi ügyvétek ré-g óta abban a helyzetben vagyunk, hogy Magyarországra, Ausztria, Cseh-ország és Jugo-Szlávia minden részébe benéztek gyors ha-zókkal, teljes biztonsággal és pontosan azonosítandó szállítók.
Az alábbi árak olasz élelmiszerár-nyilvánítást értendők, amelyeknek szállítása égisz ládában, biztosítással együtt, díjmentesen történik a címzett lakására.
2. számú csomag \$12.00
10 font kakaó 2 font cukor
10 font tea 1 kan. corra, beef
10 font árpakás 1 font "Crisco"
10 font rizs 1 font kanna roset
10 font liszt 2 darab szappan
3. számú csomag \$30.50
5 font legrinom. 3 font borás
5 font szalonna 3 font dara
10 font rizs 5 font lencse
10 font corra, beef 2 font finom rizs
10 font "Crisco" (teaf) 1 font legrinom
10 font kanna roset, tej 1 font legrinom
10 font finom kávé 2 font cukor
10 font liszt 2 darab szappan
4. számú csomag \$44.50
5 font előrendű szalonna 5 font rizs
5 font legrinom. 5 font árpakás
5 font szalonna 5 font borás
10 font rizs 5 font dara
10 font corra, beef 5 font lencse
10 font "Crisco" 3 font só
10 font kanna roset, tej 2 darab szappan
10 font finom kávé 2 font cukor
10 font liszt 2 darab szappan
Válgia ki és tartva meg ezt a hirdeté-t, felküldésük személyesen, vagy küld-ön Money Orderrel vagy csekkkel a kö-zvetlen címre:
AMERICAN IDEAL COMMERCE CO.
Hirdetést kivételül és
MAGYAR ÜZLETÉRT
2 Backman St., Room 722, New York
"New York" címenél, New Yorkban
3 Irving National Bank szolgá-
latában.

KIÜRITIK A BALTI TARTOMÁNYOKAT
Németország visszahívta Goltz tábornokot.

Páris, okt. 6. Németország memorandumot küldött Dupont generálisnak, a berlini szövetséges missió parancsnokának arról értesítve őt, hogy haza-remelte Goltz tábornokot, a Balti tengeri tartományokban és Lithvániában levő német esapa-tok parancsnokát, továbbá, hogy sem fizetést, sem muni-ciót, sem pedig élelmisze-reket és katonai kellékeket nem ad többé az ott levő né-mei csapatoknak, amint a szö-vetséges hadak főparancsnok-sága kívánta. Goltz tábornok ki-üldték a tartományok kiüríté-sének ellenőrzésére.

A német kormány a Balti ten-geri tartományokban levő esapa-tokhoz kiáltványt intézett, hogy vonuljanak vissza a volt orosz tartományokból, külön-ben a szövetségesek újabb hlo-kádot rendelnek el és más ka-tonai intézkedést is foganatosí-tanak Németország ellen.

MOSODASZTRÁJK NEW YORKBAN
A különféle mosodai úniók bér-emeléseket követelnek az egész vonalon.

New Yorkból jelentik: A tiszt-gazdák hamarosan esdöbe fog ke-rülni New York városában, ha sokáig elhúzódik az a nagy mo-sodai sztrájk, amely most vette kezdetét.
A sztrájkot a Laundry Work-ers Union local No. 97 hivta ki és kiterjedt ugy a kézi, mint a gőzmosodák munkásaira. Az előbbiek száma ötezer, míg az utóbbiaké hétézer. Valamennyi-en magasabb munkabérekét kö-vetelnek.
Az ingvasalók heti negyven dollár bért követelnek és a vo-natkozó unió szabályzata sze-rint tilos nekik hetenként négy-száz ingnél többet vasalniok. A fehérneművasalók 5 dollárt kö-vetelnek naponta, míg a koci-sok, akik eddig hetenkénti 30 és 35 dollár között kerestek, most negyvenötöt követelnek.
Az ajánlott feltételek szerint a tulajdonosnak nem szabad ma-gának vassalnia, hanem mun-kást kell tartania.
És a közönség! A közönség az majd fizethet huszont és hat centet egy ingvasalásért és hat centet a galléréért, vagy mos-hatja maga és odatelteti szárdá-ni a radiátorra.

EGY CSALÁD PUSZTÍTÁSA
Szörnyet halt a család mind az öt tagja, amiód antójtukát el-ütötte a villamos.

Springfield, okt. 6. Az Ohio villamos vonal egyik kereszte-sésénél Donnellvilletől nyugat-ra vasárnap reggel elütött egy autómobil a Springfield felé robogó villamos.
Az autómobil ronesai közt öt holttestet találtak. Megállapi-tották, hogy H. C. Cree wyo-mingi (Ill.) farmert és család-ját érte a borzalmas szeren-csétlenség. Cree és a felesége, még három apró gyermeke szörnyethaltak. Velük együtt pusztult el kedvenc kutyájuk is.

AZ ANGOLOK A ROMÁN BABLAS ELLEN.
Londonból jelentik: A Berli-nből érkezett egyik távirati jelen-tés szerint BBudapestben valósá-gos összeütközés volt az angol és a román csapatok között. A román őrszár parancsot kapott, hogy revírálja el az összes tele-fonkészüléket, amit az angolok kivont szurronnyal akadályoztak meg.

A románok óvat emeltek a konferenciánál, azonban ez vá-lasztolatlan maradt. Ugyane-jelentés szerint a budapesti távirati hivatalok nyolevan Morse-féle gépe közül hetvenkettőt ro-baltak el a románok és a hiva-talok nem tudják folytatni a mű-ködésük.

ACS SÁNDORT, A HÓST NAGY LELKESEDÉSSEL FOGADTA SOUTH BEND

Freyermuth ezredes elibe uta-zott a hazafelé igyekző tüz-mesternek.

NÉPTÖMEG AZ ÁLLOMÁSON
Az első amerikai ágyút Acs Sándor sütötte el a németek hadállása ellen.

South Bend, Ind., okt. 6. — Abba a könyvbé, amely Ameri-ka hadseregének a világhá-borban való szerepléséről fog szólni, kétségtellenül belekerül két south bendi magyar szármá-szású tüzérnek, Acs Sándor tüzérnek és Várady Lajos tüzérnek a neve. Az első amerikai ágyút, amely halált dörg-ött a németekre, ez a két mag-gyar fiu hozta működésbe. Vá-rady Lajos megtöltötte, Acs Sándor meg irányította és el-sütötte az üteget.

Arra, hogy az első esapást mérhette az ellenségre, méltán büszke az a tüzérezred, amely-hez ez a két amerikai magyar tüzár tartozik, méltán büszkék Indiana állam, de főképpen So. Bend, amely a két katonát a hazának adta.

Csoda-e, ha olyan fogadta-tást rendezett South Bend Acs Sándornak, mint a háboru egyik legnagyobb hősené, a midőn a napokban visszatért otthonába. Még nagyobb ár-nyu lett volna a fogadtatás, ha Acs Sándornak szerénysége nem tiltotta volna meg, hogy hazatéréről ne az utolsó nap értesítse szüleit.

A hazatérő hős elé George W. Freyermuth ezredes, Ko-vács P. János, a spanyol-ameri-kai háború magyar veteránja és Hajdu Vendel, a Városi Élet szerkesztője utazhattak csak el a huszont mérföldnyire levő plymouthi átszálló állomásra.
Bár a közönség csak magán uton értesült Acs Sándor érke-zéséről, nagy tömeg lepte el az állomás környékét. Nagy óvá-cióban részesítette a nép a vo-natról leszálló hőst. Mindenki látni akarta, mindenki meg akarta szorítani a kezét. Alig tudta kereszteni törni magát Acs Sándor a lelkes néptöme-gen.

Mrs. A. R. Erskine, Stude-baker autómobilgyárosnak lé-nyá a saját díszes autómobil-ját ajánlotta fel Acs Sándor-nak és kíséretének. El is fo-gadták s ezen a kocsin robo-gott a hős magyar fiu a Sadie Streeten levő otthonába, ahol szülei nagy lakomát rendeztek a megérkezés örömeire.

Acs egy hónapi szabadságra érkezett haza. Alig pihente ki az új fardalmait, South Bend városa és St. Joseph megye rendezett részére ünnepélyes fogadtatást. A megye erre a célra készített emlékérem-mel is feldíszítette.

Szenved-e az ön vére vas hiányában?

Vas a Vörös Vér Táplálék.—Erőt és Energiát önt a Férfiak, Eszo-ly és Belső Árcsónak adó Nők Árcsónak. Miért állítja helyre oly gyorsan a Nuxatod Iron a gyen-gé, ideges és megviselt embere-ket?
Ezer és ezer férfi és nő veszély-nek teszi ki szervezetét, könnyen tessék ki magukat a betegségek csirákának és a súlyos értele-mben elvesztik egészségüket, csupán azért, mert véruik ritkul és vá-lószínlően vas hiányában szenvednek. Vas hiánya a vérben nemcsak tes-tileg, s szellemileg gyengíti az emb-ert, — idegessé teszi, izgatottá, könnyen fáradtá, hanem teljesen elröbölja férfias erejét és ama anyagtól is erőtől, mely lepte-nyomon annyira szükséges a siker és tehetőség elérésénél. Ugyazintén átváltoztathat egy gyönyörű, kedé-lyes nő egy indulatos, ideges és ingerlékeny nővé.



Vas feltöltelést szükséges ahhoz, hogy vére a tápanyagot élőszej-keg, izomá és agygyá változtassa. A vas az, mely a vörös vértessze-keknek a vérben erőt ad az életet adó oxygen felvételére. Vas nélkül minden erő, életérő, kitarás, mely ellenállhatna minden akadály-nak és megerősítésnek. Az általa-nos véleménytel érteően a vas hiánya a vérben nem jentüi szük-segeseget azt, hogy nincs clegendő vére, de jelenti azt, hogy vére nem helyes minőségű. Hogy erős, élel-mű, vaeserej embereket nevel-jünk, nincsen jobb, mint a szerves vas — Nuxatod Iron. Eltérően régi, szervesen vastartalmú, ez könnyen szívódik fel, nem romlja és nem fekteti a fogakat, nem rom-tja el a gyomrot. Nem tesz sem-mit, mely szerekat használta eddig, ha nem éri magát elég erősen

vagy egészségének saját magának tartozik annyival, hogy a követke-zőket kiserelje meg: Gyózdódnj meg, meddig tud dolgozni és med-dig tud gyalogolni anélkül, hogy elfáradna. Azután szedjen naponta háromszor, minden evés után két ót grames Nuxatod Iron tabletát. Azután próbálja ki erejét ismét és megyózdódnj, hogy mennyi-v-souot. Számtalan ideges, megvi-selt ember, ki folytatja a szedé-sét, növelte erejét és kitartását két hét alatt csupán azért, mert vasat szedett helyes alakjában. Nuxatod Iron most több, mint három millió ember által tesz éven-tel használatra és a gyárosok sikeres és kielégítő eredményt biztosítanak minden vérvonek vagy visszaad-ják a pénzt. Minden jobb gyógyisz-teráiban kapható.

ALBERT KIRÁLY BOSTONBA UTAZOTT

Elutazása előtt szemlét tartott New Yorkban az amerikai veteránok felett, akik nagy ün-neplésben részesítették őt.

New Yorkból jelentik: — Albert, belga király, mielőtt Bostonba utazott volna, meglá-togatta az itteni veteránokat, akik a Madison Square Gar-denben gyűltek össze és nagy ünneplésben részesítették a bel-gák uralkodóját. A király a feleségének és fiának kíséreté-ben este 10 órakor lépett a vadul éljenző fiatal katonák elé.

Az ünnepségen, amelyet az nyitott meg, hogy a veteránok tizenkét tagu küldöttsége tisz-tegelt a királlyal és kíséreté-nél, természetesen beszédek is voltak. Franklin T. Roosevelt, tengerészetiügy-államtitkár, Brand Whitlock, belgiumi ameri-kai nagykövet és Henry D. Lindsay, az American Legion főnöke, voltak a szónokok.

VISZIK A ZSÁKMÁNYT

A román visszaseresték az elvesztett amerikai kórházi készleteket.
Budapest, okt. 6. Sok ezer tonna amerikai orvosi eszköz és gyógyszer, amiket a magyar hadsereg zsákmányolt 1917—1918 Romániában, ismét a románok kezére került Budape-ster okkupálása alkalmával és utban van már a román fővá-ros felé.

A visszaseresztett zsákmányt annak idején Vladivostokon keresztül juttatták el óriási lá-dákban az amerikaiak, Bukares-tbe. Nagy része az Ameri-kai Vörös Kereszt számára ér-kezett. Amikor a központi ha-talmak seregei megszállták Románia nagyrészt s elfoglalták Bukarestet is, az Amerikai Vörös Kereszt kirendeltségének is menekülnie kellett. A gyógyászati készleteket hátrahagy-ták s így azt zsákmányul ejtet-ték a magyar csapatok azokkal a készletekkel együtt, amely-keket amerikai gyógyszerészek-től vásároltak a román hadsereg számára.

NE HAGYJUK ÉHENHALNI A NYOMOR-GÓ GYERMEKEKET.

(Folytatás az 1-es oldalról)
SÁG IS. ENNEK BIZONYOSÁGA, HOGY DR. CSERNA ENDRE A MAI NAPON \$1819.81-T KÜLDÖTT EL A ROZVER BIZOTTSÁG RÉSZÉRE. EBEN AZ ÖSSZE-GEN SZERELP 642 DOLLAR 50 CENTTEL A KÉPES VILÁGLAP EGYKORI GYUJTÉSE A SZERETETTEL VA RÁSZÉRE, AMELY ÖSSZEGET MOST TARNÓY ÁRPAD JUTTATTA EL A FENTI CÉLRA HOZZÁNK. A TÖBBI 1177 DOLLAR 25 CENT PEDIG A SZABADSÁG ALTAL A MAGYARORSZÁGI ÖZVEGYEK ÉS ARVAK SEGÍTÉSÉRE RÉGEBBEN GYUJTOTT ÖSSZEZ MARADVÁNYA, ANNAK 1919 OKT. 6-IG JARÓ KAMATÁVAL EGYÜTT.
Nemesebb és jobb célt nem szolgálhattak volna ezek a felmaradt pénzalapok.

PURGARET
gyomor és vér-tisztító cukorka
Ez a csodálatos kis cukorka hosta rendbe a gyomromat.
Ez rendbehozza az ön gyomrát is, ha megpróbálja.
Megszünteti a gyomorbajt, megjavítja az ét-vágyat, megkönnyíti a székeletét, tisztítja a vért, gyomrot, beleket.

EGY NAGY DOBOZ BÉRMENTVE EGY DOLLÁR
Őrizkedjen utánzatoktól s cimezze rendelését így:

VÖRÖS KERESZT PATIKA
8901 Buckeye Road, Cleveland, O.

Különösen jó, hatásos orvosságok mindennemű **BETEGSÉGEK ELLEN.**
Kérjen nagy Orvosi Tanácsadó könyvet s ár-jegyzéket.

BÉCS AMERIKAI SZENET VASÁRÓL.

Bécsből jelentik, hogy a város tanács 89.000 tonna ameri-kai szenet vásárolt. Tekintet-tel arra, hogy az osztrák pénz értéke meglehetősen, leszállott és arra, hogy a szállítási költségek meg emelkedtek, a szenet 40.000.000 dollárért vették a bécsiek. Ez épen hatszor olyan drága, mintha Sziléziából vették volna.

A NÉMET HADSEREG

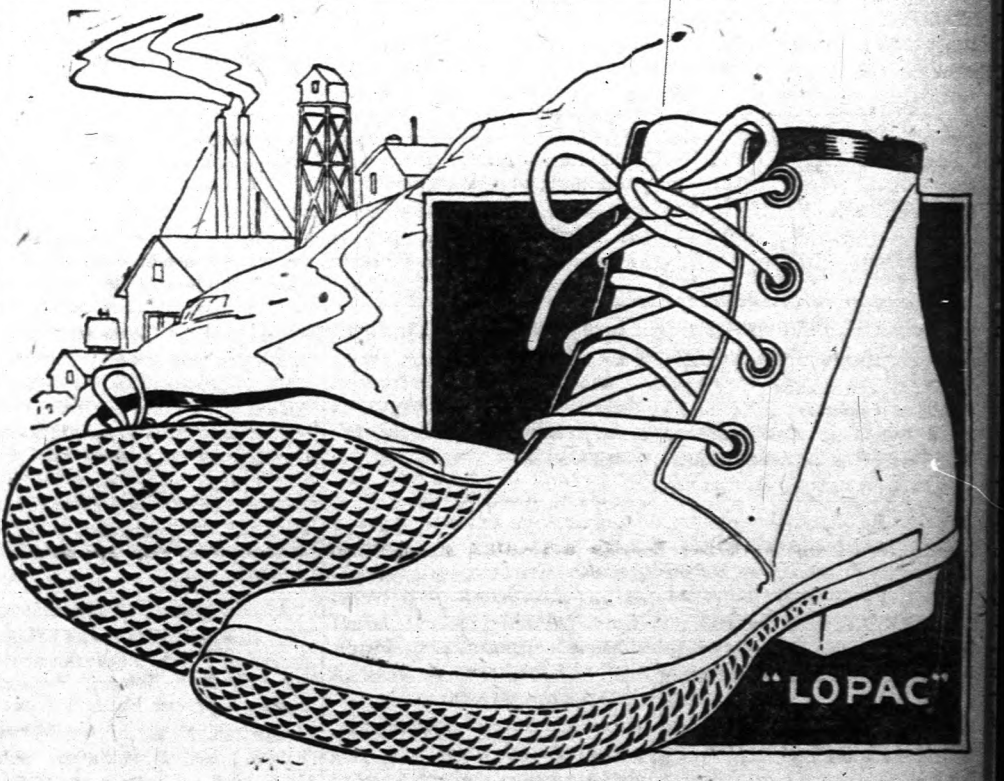
Noske honvédelmi miniszter ki-jelenti, hogy a német haderő most 380.000 emberből áll, ami azt igazolja, hogy azok a hi-resztelések, amelyek szerint a német hadsereget egyre növe-lk, nem felelnek meg a valóságnak.

Berlinből jelentik. — A had-ügyminisztérium által kiadott hivatalos jelentés arról tanu-sodik, hogy a német hadsere-gnek a száma, október elsején, 380.000 emberből állott. A hi-vatalos jelentés Gustav Noske honvédelmi miniszter írta alá.
A hivatalos jelentés hang-súlyozza, hogy "csak" ennyi a hadsereg száma. Erre a "csak" 380.000-re azért van szükség, mert az utóbbi idő-ben nagyon elterjedt a hír, hogy a német hadsereget egy-

SAJÁT ÉRDEKÉBEN
OLVASSA EL
AZ ÖTÖDIK OLDALON
KISS EMIL
BANKAR
BEJELENTÉSÉT.

re növelik. Így többek között Paderwskil, lengyel köztársá-nek fel önkéntes jelentkezőket, ami miatt sokan, akik már bent voltak, kiléptek a hadse-gesek legfelsőbb bizottságával, kijelentette, hogy a német had-sereg 800.000 emberből áll, ami közül 200.000 Felső Sziléziában van.
Koch vezérkari ezredes sze-rint a békeszerződés teljes el-fogadása után a hadsereg lét-száma még kisebb lesz, most csak a keleti határon vannak katonák nagyobb számmal és ezt a létszámot ott azután is meg akarják tartani, tekintet-tel arra, hogy ott állandóak a zavarok.
Ugyancsak ő szerinte a balti tartományokban 30.000 német katona van.

ment, aminek két oka van. Az egyik, hogy tovább nem vesz-ség elnöke, aki legutóbb Páris-ban járt és ott hosszas tárgya-lásokat folytatott a szövetsé-gesek legfelsőbb bizottságával, kijelentette, hogy a német had-sereg 800.000 emberből áll, ami közül 200.000 Felső Sziléziában van.
Ezeket a híreszteléseket mind Noske honvédelmi miniszter tudomására hozták, azért volt szükség a tiltakozásra. Noske szerint mikor a hadsereg lét-száma a legnagyobb volt, akkor 400.000 volt. Ez azonban esők-



Nincs több talpalás

—ha Goodrich "Hi-Press" cipőt visel. Ezek a szivós talpak két-három közönséges cipőtalpnál tovább tartanak, még akkor is, ha acélszöggel vannak beverve.

Ez ugye lehetetlenül hangzik? De csak azért, mert idáig közön-séges lábbelit viselt.

A Goodrich-gumi új eljárás sze-rint készül. Szivósabb, erősebb, hegyes, éles köves se árthatnak neki.

Bányászoknak ez a cipő való. A ki viseli, pénzt takarít meg, mert nem kerül többbe, mint más közönséges cipő.

Ha nehéz harisnyát szeret visel-ni a "Lehigh"-hoz hasonló for-májú cipővel, akkor ajánljuk az extra széles "Konda" cipőt.

Ismerje fel gyártmányainkat ar-ról, hogy "A szár tetején vörös csik" van. Megkapja ott, ahol vásárolni szokott, vagy kereske-dő beszerzi a kívánságára.

The B. F. Goodrich Rubber Co.
A Goodrich város—Akron, Ohio

GOODRICH
"HI-PRESS"
RUBBER-FOOTWEAR

CLEVELANDI HIREK

EGY PORTRÉ FESŐ KIÁLLITÁSA

Nagy Sándor tárlatot rendezett clevelandi műveiből a west sidei Carnegie-könyvtárban. — A kiállítás ingyen tekinthető meg vasárnapok kivételével a hét, mindegyik napján.

A west sidei Carnegie-könyvtár előcsarnokában nagy érdeklődéssel állnak meg a látogatók. Léköti a figyelmet egy csomó pompás arcképfestmény. A könyvtár magyar látogatói a portrékban első tekintetre régi ismerősöket, a west sidei magyarokat fedeznek fel s örömmel állapítják meg, hogy a festmények egy, a West Sideon ma már általánosan ismert portréfestőnek, Nagy Sándornak a művei.

Nagy Sándor csak négy hónappal ezelőtt érkezett Clevelandba, de már annyi képet festett, hogy esnos kis kiállítást tudott rendezni belőlük. A Carnegie-könyvtár vezetősége, amely minden magyar közéleti esemény céljára oly szívesen bocsátja rendelkezésre a könyvtár helyiségeit, örömmel adott helyet a magyar festőművész képeinek kiállítására.

A portrékat október 31-ig vasárnapok kivételével minden nap megtekinthetjük reggel 9 órától este 9 óráig, szombaton reggel 9 órától délután 1 óráig. Belépési díj nincs.

Nagy Sándor Nagyváradon született. Amerikába hat évvel ezelőtt érkezett s azóta majdnem állandóan New Yorkban él. Festeni a budapesti Andrássy-ut-i iskolában tanult. Még csak 27 éves.

A tárlatot tekintünk meg minden számban, hiszen csak újszék lehetünk a fiatal magyar művész alkotásaira.

AMIKOR A RABTARTÓ ELALSZIK

Kirabolta az alvó detektívet. — Elvette tőle a bilincs kulcsát, pénzét, ruháit s azután kiugrott a robogó vonatból. — A detektívnek kölcsönzött ruhában kellett folytatnia útját.

A clevelandi rendőrség mindenki Peter Moeck rendőrségi detektívnek kacag, amióta híre jött, hogy utban van hazafelé Portlandból, Oregon államból, anélkül a fogoly nélkül, akiért olyan messze földre elküldték. Van is kacagni való bőven Moeck esetében. Régen történt olyasmi clevelandi detektívtel, mint ezzel a Moeckkal. Megszökött tőle a fogoly, akit Cleveland felé kísért, de úgy szökött meg, hogy előbb alaposan megcsufolta a rabtartót.

Moeknak "Jakey" Boehm 25 éves gonosztevő kellett volna hazahozni Portlandból. Senkit sem várt olyan nehezen a rendőrség, mint ezt a hírhedt betörtöt, akinek két év óta mindig sikerült kiskikálni a rendőrök és detektívek keze közül, valahányszor espadába került. Moek nem egyedül, hanem James Walkernek, a megyei törvényszék sheriffjének kíséretében utazott el a Portlandban elfogott betörtöt. Ki is adták neki s a Union Pacific vasút vonatán hozta Cleveland felé.

Éjnek idején, amíg Moek és Walker egy Pullman kocsijában aludtak levetkőzve, Boehmnek sikerült megvasalt kezével belenyulni Moek felsőruhája zsebébe, kivenni a kézi bilincs kulcsát s avval megszabadítani kezét a bilincsektől. Amikor a bilincseket eldobhatta, szép csendesen felöltözött a vakmerő gonosztevő Moeknak ruhájába s azután levette magát a robogó vonatról Cheyenne, Wyo., közelében, valahol a Rocky Pass mentén.

A rabszállító csak Cheyenneben ébredtek fel. Amulva látták, hogy foglyuk eltűnt Moek ruhájával, órájával, 83 dollár készpénzzel együtt. A szerencsétlen detektívnek kölcsönözni kellett ruhát, hogy bejöhessen a cheyennei rendőrségre és bejelenthesse az esetet. Most az egész környék rendőrsége figyel a vonatokat, hogy nem utazik-e valamelyiken a megszökött betörtöt.

Boehmet még 1917-ben tartóztatták le Samuel Windsor 3677 Fulton roadi otthonába való betörése alkalmával. A betörtöt 293 dollárt rabolt el Windsor acélszekrényéből. Annak idején vád alá helyezték, de a megyei bírónál a tető áttörése után megszökött nyugodmagával. Azóta nem hallották róla, amíg Portlandban le nem tartóztatták.

ÚJ MAGYAR NYOMDATALAJDONOSOK.

Fencsik Ödön nyomdáját Stulla József és Fox Emánuel vezetik tovább.

Megirtuk, hogy Fencsik Ödön W. 24th streeti nyomdáját megvásárolta egy akroni érdekelt, a vizik, ahozá Fencsik Ödönt is szerződtették. Ebben a nyomdában, mint értesülünk, új fordulat állott be. Az akroni érdekelt megmondta a dolgot s ahelyett, hogy a nyomdát elszállíttatná volna, újból eladta azt Stulla Józsefnek és Fox Emánuelnak, a Szabadság két régi nyomdai alkalmazotjának. Stulla és Fox már át is vették a nyomdát s tovább vezetik azt. Az új magyar nyomdajajdonosok kérik ezúton is a magyarságot, hogy részesítsék olyan támogatásban, mint amilyenben Fencsik Ödönt részesítették. A két magyar nyomdász kétségtelenül a legnagyobb megelégedésre fogja kiizsgálni a rendeléseket.

PALÁSTHY SÁNDOR SZINTÁRSULATA október hó 12-én vasárnap DÉLUTÁN 2.30-KOR

A PROSPECT SZÍNHÁZBAN (Prospect Ave.) színré körül. HUSZÁR MARGIT színművésznővel a címszerepben és a társulat összes tagjainak felépítéssel Strausz János gyönyörű zenéjű, három felvonásos operettje a

Vidéki előadások: McKEESPORT: október 8-án, szerdán este az Orpheum Színházban az Elnémult Harangok. DUQUESNE: október 9-án, csütörtökön este a Carnegie könyvtárban a Milliórdos Kisasszony. EAST PITTSBURGH: október 10-én, péntek este a Magyar Házban az Elnémult Harangok. YOUNGSTOWN: október 11-én, szombat este a Kossuth Körben a Milliórdos Kisasszony. AKRON: október hó 12-én, vasárnap-este, a South High Schoolban (W. Thornton St.) a Milliórdos Kisasszony.

HARMINCÉVES HÁZASSÁGI ÉVFORDULÓ

PÉNYES CSALÁDI ÜNNEPELY A WEST SIDEON.

Hertán László és neje meleg ünneplésben részesítette a családtagok és gyermekek sokasága a jubileum alkalmából.

Fényes családi ünnepély színtere volt a múlt vasárnap este Hertán László, máramarosi-eti származású közismert honfitársunknak, a Theodore Kundtz Company régi, becsült alkalmazotjának otthona, amely a 2200 Denison Avenue van. Hertán László és neje harmincéves házassági évfordulójukat tartották meg fényes családi és tisztelők sokaságának részvételével. A jubileum a család három tagjának születésnapjára esett s alkalomul szolgált arra is, hogy Hertánék megszenteltesék nemrég vásárolt, valóban pompás otthonukat.

KÖZELEDNEK A NAGY NAPOK.

Sohasem hozták oly izgalomba a clevelandi magyarságot színelőadások, mint most. Mindentügy egyből sem beszélnek, mint a regék következő szombat és vasárnap színré kerülő "Bukok, a székelyek hőhőre" című nagy látványos történelmi darabot, melyet a Nemzeti Színházban, a székelyek színterében Kelemen Gyula rendez. Főlejátékban tartjuk a sok szótáporiat, a rendező évek óta arról ösmeretes, hogy a község és az előadásairól mindenkor a legnagyobb elismeréssel nyilatkozott. Tessenek a jegyeket, melyek már csak korlátozott számban kaphatók, beszerezni a Szabadság irodájában, a gyógyszerárakban, Grezsinch fényképszertár, Majorosy szalonjában, a szereplőknel és a rendezőnél.

Hosszu évekg szenvedett női bajban PERUNA olyan mint az ég ajándéka

Advertisement for PERUNA medicine, featuring a bottle image and text describing its benefits for various ailments.

A SZINTÁRSULAT ÚJ TAGJA.

Palásthy Sándor szerződött Darvas Károlyt, a kitünő drámai színészt.

Palásthy Sándor szintársulata, amely a jövő vasárnap délután a Prospect színházban Strausz bájos operettjét, a Milliórdos kisasszonyt mutatja be, kitünő erővel gyarapodott, a midőn Palásthy Sándor szerződött Darvas Károlyt, a kiváló drámai színészt.

Darvas Károlyt ismeri a clevelandi színházlátogató közönség. A múlt években nagy sikereket aratott különböző szerepekben. Az Elnémult harangokban mutatkozik majd be a clevelandi magyarságnak. Az egyik pap szerepét tölti be, amiben kitünően érvényesítheti tehetségét.

A Milliórdos kisasszonyt felelő érdeklődéssel várja a clevelandi közönség. Vasárnapra kevés jegy marad, pedig a Prospect színházban pár százal több hely van, mint más színházakban, amelyekben a szintársulat játszani szokott. Ebbe a színházba az east sidei magyarok könnyen eljuthatnak, hiszen a Woodland és Buckeye villamosok majdnem az ajtóba teszik le őket. A west sidei magyarok a Squares szállnak le s úgy gyalogolnak a Prospect avenuen levő színházba.

A szintársulat valamennyi tagja fellép benne. Stanley Ross nyugalomba vonult amerikai vállalkozó Nádassy Miklós alakítja, Bessienek, a leányának szobnól-sebb dalokkal teli szerepében Huszár Margit lép fel, akiről elismerte a clevelandi magyarság, hogy kitünő énekesnő, Pavicska Masa, Ross ültetvársá Torday Erzi lesz, az ál szeb herceg szerepében Zsadányi Aladár kaecgatja meg a közönséget fellelő mozdulataival. Nagy Lajos fess huszárhadnagy lesz a jövő vasárnap. Véry Ákos, Ross titkára szerepében Hege-dző lép fel. Feigenbaum Mörje képkerekedő szerepében Horváth Lajos, Turletaub Izidor régiségkereskedő szerepében pedig Palásthy Sándor készült könnyekig megkacagtatni mindenkit. Várady Juliskát Harmat Évi masamód-lány szerepében látjuk viszont, míg H. Lévy Margit és M. Lévy Elzi Mimi, illetve Jenni, Darvas Károlyné pedig Bazi szobalány szerepében lép fel.

Mártonfalvy György, a karmester azt mondja, hogy ennek a darabnak a nótáit, karéneket igen jól tudják a szereplők. Palásthy színré is elsőrangú előadást várhat Cleveland magyarsága.

A jegyeket a szokott helyeken kaphatók. Váltsuk meg jegyünket idejében, hogy az első sorokban kaphassuk helyet.

TILTAKOZÁS VALERA FOGADATÁSA ELLEN.

A clevelandi presbyterianus lelkesek nem akarják, hogy a város hivatalosan fogadják az ajriah vezetőt.

Eamon De Valera, az "Ir Köztársaság elnöke", aki Irorság függetlensége érdekében Amerikában jár, ma Clevelandba érkezik. A város tudvalevően hivatalosan óhajta fogadni. Ez ellen a presbyterianus lelkészek klubja tiltakozást jelentett be. Nem akarja, hogy Valerát másként fogadják, mint magán polgárt.

Valerának a város által való hivatalos fogadását a mi szövetségünk, Nagy Británia arculcsapásának tekintem, mondotta Rev. Joel B. Hayden, a Woodland Ave. Presbyterian Church lelkeséje vasárnap tartott predikációjában. — Valerát nem kellene másnak tekinteni, mint egy forradalmi mozgalom vezetőnek.

Valerának azt ajriahék és a velük rokonszenvezők fejedelmi fogadást készítették elő.

FÉRFIAK ÉS NŐK bármilyen bajjukban a legmegbízhatóbb gyógyszerkelet szerezhetik be a KEPEK GYÓGYSZERTÁRBAN 3917 W. 25th St. Cleveland, O.

LAPDARUGÓ VERSENY.

Vasárnap délután játszódtott le az idei football szezon egyik legérdekesebb mérkőzése, a Clevelandi Magyar Athléta Club és a White Auto Club football csapata között.

A mérkőzés 4-3 arányban a White Auto Club csapata nyerte, de nem azért mintha az ő csapatuk lett volna jobb, hanem azért, mert a két rossz csapat között az övék volt a kevésbé rossz.

A magyar csapatra rá sem lehetett ismerni. A védelem kifogástalanul működött. Mátyásfi és Gulyás, a két hátvéd mindent megtekett, hogy megmenekesse a kaput, de minden törekvésük kudarcot vallott. Nyárvinak, a magyar kapusnak minden kritikán aluli játéka miatt.

Idegés nemtörődomséggel játszott, nem helyezkedett. Megállott, mielőtt a bíró füttyt volna, szóval mindent elkövetett, hogy bizonyítsa, hogy a legjobb csapat sem tud nyerni egy rossz kapussal.

A kapott goalokból kettőt biztosan és könnyen kivédhett volna megfelelő ambícióval és helyezkedéssel. Nem esoda azután, hogy ha a magyar csapat esatárosa depimálva a kapus rossz játékától, oly fejletlen, szemlélti játéktól produkált, mely a közönséget a vízión előtti footballra emlékeztette.

A mérkőzés lefolyása a következő volt.

White nagy fölényvel támad s már 5 p-ben megnyeri az első goalt, melyet 02 perc múlva követ a második.

A magyar csapat látva, hogy kapusára egyáltalán nem számíthat, kétségbeesett küzdelembe fog, melynek eredményeképpen Hoffman a féldő végén megszéri a magyarok első goalját, féldő 2-1.

Második féldő elején megváltozik a helyzet. A magyarok összeszedik magukat a Szántó megszerzi a 8. p-ben a magyarok kiegyenlítő goalját. (2-2) A 15. p. a White Auto Club egy játékosra lesben állva kapja a lapdát s bár Nári helyezkedhetett volna, a legőregebb angol professzionista footballistát is megszegyentő nyugalommal és hidegvérrel, mint esőndes szemléltő nézte, hogy hogyan is látják a goalt.

Öt perccel ezután a bíró büntető rugást ítél meg a magyarok javára s melyet Mátyásfi goalá értékesít. (3-2) Már-már eldöntetlennek látszik a mérkőzés, midőn az utolsó percekben White egy negyedik goalt is ezzel megnyeri a győzelmet 4-3 arányban.

A magyar csapat kitünő volt Molnár, Gulyás, Mátyásfi, Halmási nagyon agilisán játszott és jó volt még Rudi, Hoffman a "göz-henger" ez uttal teljesen gőz nélkül játszott, míg a esatározó elszalasztotta a legkedvezőbb alkalmakat is; valósággal kihúzták a lapdát a goalból. Erélyesebb esatározót és jobb kapust s akkor a magyar csapat biztosan nyeri minden mérkőzést.

A szövetségi bíró szerepét meglehetősen rosszul töltötte be. Frank Imre.

OK IS. — A csecsemők külön köztársaságot alapítanak: A szopjet köztársaság.

ÚJ TALÁLMA NY. — Mi a forradalmi szendvics? — Két kenyérgyeg között egy huszgy!

CSAK MOST

DIANA SÓSBORSZESZT

RENDELHET VALÓDI HAZAI LESZALLITOTT ARON. Egy nagy üveg postán szállítva 65 cent Hat nagy üveg postán szállítva \$3.50 12 nagy üveg postán szállítva \$6.50 24 nagy üveg postán szállítva \$12.00 Küldje be rendelését azonnal, hogy részesülhessen a kedvezményben. Küldje a pénz Money Orderen vagy papírpénzben a következő címre:

Fogyógyyszertár

8902 BUCKEYE ROAD, CLEVELAND, O.



Az angol trón örököse hetek óta Kanadában mulat és nem sokára megtiszteli magas látogatásával az Egyesült Államokat is. Edmontban felkereste a base ball pályát a herceg és ő "pitchelte" az első labdát. A játékosok és a közönség nagy üdvözléssel fogadta a trónörökös "játékát".

ITÉLKEZNI AKARNAK MACKENSEN FELETT

Páris, október 3. — Mint ma tudomásra jutott, Mackensen tábornagy lesz az első, aki fellétt a szövetségesség törvényt akarnak ülni a háború alatt elkövetett tettekkért. Mackensen jelenleg Szajonkiban a franciák keze között van két más tábornokkal s hét tisztből álló — csak azt nem értem, tekintetes vádbiztos elvtárs ur, hogy végett a német tábornagot s a kisértezt rövidesen Párisba szállítják.

FORRADALMI TÖRVÉNY-SZÉKEN.

Fehér zsebkendőbe törölte az orrát Pfefferkorn (Salamon és ezrt az ellenforradalmi ténykedésért a forradalmi törvényszék életfogytiglani fegyházra ítélte. Amikor a vádbiztos kihirdeti előtte az ítéletet, a vádolt megdöbbenés helyett egykedvűen ülve marad és sunyi módon a bajuszába kuncog. A vádbiztot bosszantja a dolgot és rámondul a vádlottra: — Nem érte az ítéletet! A forradalmi törvényszék magát életfogytiglani fegyházra ítélte! — Azt értem, — feleli még mindig mosolyogva a vádolt, — csak azt nem értem, tekintetes vádbiztos elvtárs ur, hogy az én életem végéig, vagy a kommunista tekintetes urak élete végéig tetszett-e elítélni!

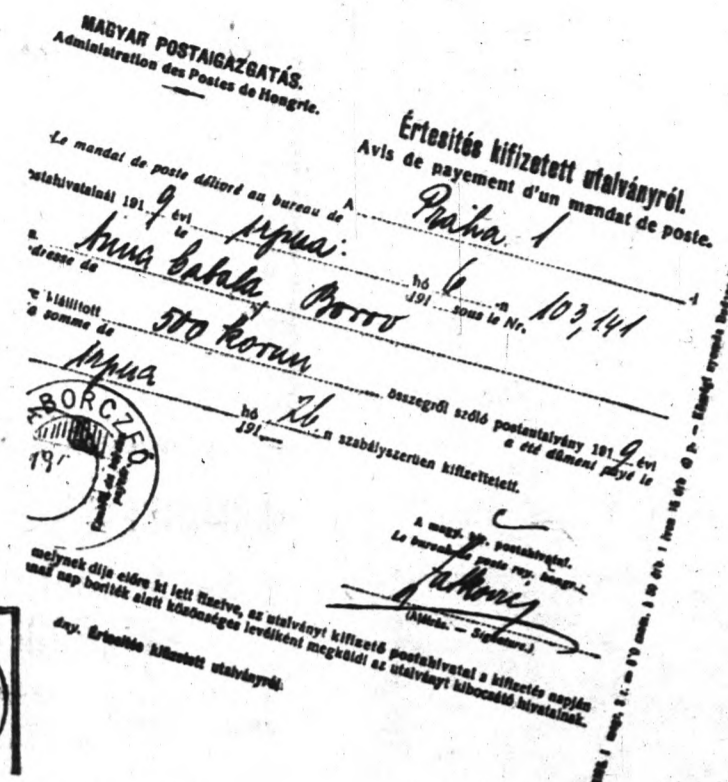
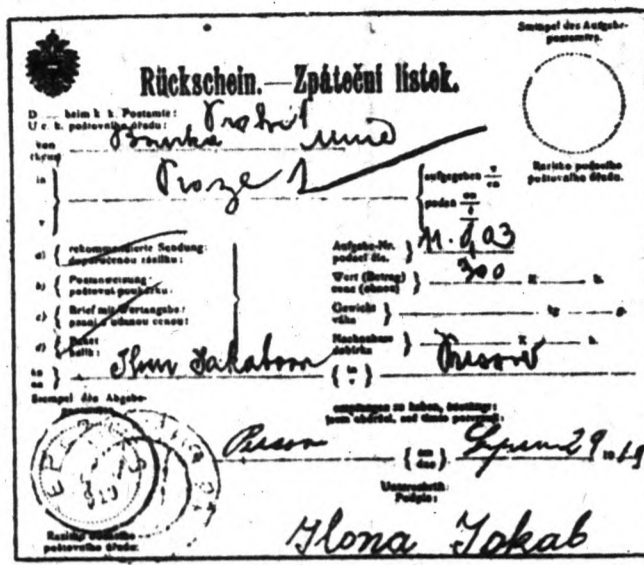
Advertisement for GEO. HANES COMPANY, 1224 PENOBSCOT BUILDING, DETROIT, MICH. Cadillac 257

Advertisement for TARTSA A SPANYOL INFLUENZÁT TÁVOL A HÁZÁTÓL, featuring Szent Erzsébet Tüdő- és Mell Balzsammal.

Advertisement for ELA, featuring a woman's image and text about clothing and services.

A MEGBIZHATÓ PÉNZKÜLDÉS BIZONYÍTÉKAI

SZÁZAVAL ÉRKEZNEK ÁLLANDÓAN AZ EREDETI ÓHAZAI NYUGTAK ÉS PÓSTAI FELADÓ-VEVÉNYEK A KISS EMIL BANKAR ALTAL MAGYARORSZÁG MINDEN RÉSZÉBE ÁTUTALT PÉNZKÜLDEMÉNYEKRŐL.



A LEGTÖBB ÉRKEZETT SOK SZÁZ EREDETI ÓHAZAI NYUGTA KÖZÜL NÉHANYAT ITT MUTAT BE AZ AMERIKAI MAGYARSÁGNAK KISS EMIL BANKAR.

AKI BIZTOS AKAR ABBAN LENNI, HOGY A PÉNZT HOZZÁTARTOZÓINAK GYORSAN ÉS PONTOSAN KIFIZETIK, FORDULJON KISS EMIL BANKARHOZ. BIZONYOS, HOGY NEM FOG CSALATKOZNI.

A PÉNZKÜLDÉS SZABÁLYAI:

Magyarország minden részébe, minden városába vagy falujába lehet pénzt küldeni.

Minden centért teljes felelősséget vállal Kiss Emil bankár, akinek megbízhatóságát ma már minden amerikai magyar ismeri.

A korona árfolyama változásoknak van kitéve. Biztos lehet, hogy Kiss Emil bankár a legolcsóbb napi árfolyam mellett küldi a pénzt az óházában élő szeretteinek.



KISS EMIL BANKAR NEMCSAK IGÉRI, DE BE IS SZERZI A NYUGTAKAT.
 1. Az első nyugta egy kassai pénzküldeményről szól.
 2. Jakob Hona Eperjesről sajátkezű aláírásával bizonyítja a pénz átvételét.
 3. Laborfőrül keltezett a 3-ik nyugta.
 4. Egy ungvári postai feladó vevény 1000 koronás pénzküldeményről.

A PÉNZKÜLDÉS SZABÁLYAI:

Aki otthon élő hozzátartozóinak pénzt akar küldeni, a hazaküldésre szánt dollárokat az óházai pontos címmel együtt küldje el Kiss Emil bankárhoz.

Kiss Emil bankár az amerikai magyarok pénzküldeményeit budapesti irodája útján közvetlenül fizeti ki a címzetteknek és így a gyors és pontos kifizetést biztosítja.

Magyarországi bankban is elhelyezzük kívánatra pénzküldeményeit.

Az átutalt pénzküldeményekről — a lehetőség szerint — minél előbb próbálja beszerezni Kiss Emil bankár a postai feladóvevényt illetőleg az eredeti nyugtát.

Minden pénzt vagy a részletes felvilágosítást kérő levelet így kell címezni:

KISS EMIL, Bankár

133 SECOND AVENUE, NEW YORK

HARC A JUGOSZLÁVOK ÉS OLASZOK KÖZÖTT.

A jugoszlávok tényleg rálóttak egy olasz hajóra. — Több sebesülés történt.

Bariból, Olaszországból jeleltik: Azt a hirt, amely arról számolt be, hogy szeptember harmincadikán a rondoni sziget mellett, amely Cattarótól nem messzire fekszik, a jugoszlávok rálóttak az Empiro nevű hajóra, most hivatalosan is megerősítik.

A hajó körülbelül száz yardnyira lehetett a parttól, mikor a jugoszlávok rálóttak. Egy tizt és két közlegény megsebesült. A lött sebeiket — amelyek

ALBERT KIRÁLY BOSTON-BAN.

A belgák uralkodóját, feleségét és gyermekét nagy ünnepséggel fogadták a katedrálisban. — Mercier bírnok üdvözölte a királyt és családját.

Bostonból jeleltik: Albert belga királyt, a feleségét és a gyermeküket nagy ünnepséggel fogadta a város. Megérkezésük után azonnal, a híres katedrálisba hajtottak, amelynek főhajója előtt Mercier bírnok, Belgium hercegprímása, aki jelenleg szintén az Egyesült Államok vendége, fogadta őket. A templomban azután innepélyes mise volt, amelyet Boston kardinálisa, O'Connell celebrált fennségi segédlettel. A bostoni kardinális szép beszédet intézett Alberthez és Mercierhez.

A VASUTASOK ÉS A KONFERENCIA.

Még nem biztos, hogy a vasutasok résztvesznek a tanácskozáson.

Washington, október 6. Ma ül össze itten a munkásság, a tüke és a közönség képviselőinek az a nagy konferenciája, melyet Wilson elnök hívott össze a nagy közgazdasági problémák megvitatására. Az eredmény elé nagy várakozással tekint az egész ország. Az egyenletlenségnek a csiráját csak a vasutasok vitték be, a kik nem akarnak résztvenni a konferencián, mert nem adták meg nekik a képviselőknek azt a módját, amelyet ők követeltek.

AMERIKAI MEGRENDELÉS NÉMETORSZÁGTÓL.

Amerika nagy mennyiségű szövőgépet rendelt Németországtól.

Berlinből jeleltik: A liechtenburgi nagy légfegyár és vasuti alkatrészek gyára, teljes üzemmel dolgozik. Négyezer-négyezer ember dolgozik a gyárban, három csoportban. A gyárban Poroszország számára készítenek vasuti alkatrészeket és ugyanakkor Svédországnak nagy megrendelést is lebonyolítják. Chemnitzben Amerika 3.500.000 márka értékű megrendelést tett szövőgépekre. Egy amerikai cégnek, amelynek a legjobb ajánlata volt, kijelentette, hogy a gépeket 18 hónapnál hamarabb nem szállíthatja. A németek februárra már hához is szállítják a kész gépeket. A szállításra valószínűleg a Hamburg-American vonalat fogják használni, bár hajzási szakértők Amerikában kijelentették, hogy nem hiszik, miszerint erre az időre a hajóstársaság annyira rendbe jöjjön, hogy szállíthasson.

BORZALMAS ÖSSZEÜTKÖZÉS.

Öten meghaltak, tizenhárom megsebesült az elűtött villamos utasai közül.

Erie, Pa., okt. 6. Fredonia, N. Y.-ban, a közelben levő városkában a Buffalo-Fredonia villamos vonal gyorskocsja szokatlan esőben nekiszaladt a Dunkirk-Fredonia villamos vonal egyik helyi kocsijának, a melyből éppen kiszállóban voltak az utasok. Az összeütközés következtében öt utas szörnyen halt, három súlyosan, tizenhárom pedig könnyebben megsebesült. A hatalmas limited villamos valóságos keresztülzántott a helyi villamoson, amely szulva volt a megyei gazdasági kiállításról hazafelé igyekező néppel. A halottak: Burt Bullock, Niobe, N. Y. Fred Breit, Fredonia. Fred Postwick, Fredonia. Peter Russo, Fredonia. Louis Muscato, Fredonia. A súlyosan sebesültek: James P. Murray, Fredonia. Fred Hagland, Fredonia. E. E. Dudley, Mayville. A sebesültek: George Marsh, Fredonia. Michael Vinecoora, Fredonia. Daniel Williams, Fredonia. Charles Goldberg, Fredonia. Mrs. Mwatman, Fredonia. Irving Fritz, Fredonia. Harry Fritzer, Dunkirk. Mrs. Bert Bullock, Niobe. Mrs. Glen Powers, Westfield. Frank Libbie, Westfield.

FORRADALOM PORTUGÁLIÁBAN.

London úgy értesül, hogy Lisszabont elvették a külvilágtól.

Londonból jeleltik: A Daily Express úgy értesül Madridból, hogy Portugáliában már mult esütörtök óta forradalom dúl. Hír szerint Lisszabont teljesen elzárták a külvilágtól. A portugál fővárosban eddig két-

ÚJABB LINCSELÉS.

Egy halott, két súlyos sebesült. — A tömeg még hat embert akar megölni.

Washington, Ga.-ból jeleltik: Jack Gordon, egy néger, a napokban meggyilkolta Fred Freeman, egy deputy sheriffet, aki valami büntény miatt kereste őt. A gyilkos azután elmenekült. A város lakosai közül néhányan szertartották a meggyilkoltat, akik a gyilkos keresésére indultak. Közben három embert, akik kijelentették, hogy a néger helyesen eszelekedett, mikor a deputy sheriffet lelőtte, összekötötték és az egyiket agyonlőtték, a másik kettőt súlyosan sebesítették. Később még kettőt, akik a gyilkos mellett nyilatkoztak, elfogtak. Ezeket mindaddig fogták, míg Gordon el nem csipik. Ha elfogták, valamennyit együtt akarják felakasztani, mondták a tömeg szószólói. A hatóság egyszerűen tehetetlen a tömeggel szemben.

Minden nappal 10 évet nyer

ha nem szenved, ha az élet fájdalom nélkül éli át! Mert a testi kínok azok, amelyek megrövidítik napjainkat. A Róth Pöstyéni kura az a csodaszor, mely a legmegátalkodottabb reumát, köszvényi, oszti, zsúrást, nyilalást és hasagatásokat pár nap alatt megszünteti. Minden szenvedést elkerüli e szer HASZNALATA Állati! Egy adag ára kis csomag postán \$1.45. Nagy csomag \$1.85. A pénzt legye bostlékba a címre 197.

Róth Sámuel "Megváltó" Gyógyszertára 125 AVE. A. Corner 8th St. Dept. B. NEW YORK, N. Y.

MOST
 ODI HAZAI
ORSZESZT
 ARON.
 itva 65 cent
 itva \$3.50
 va \$6.50
 va \$12.00
 azonnal, hogy részese-
 ni. Küldje a pénzt
 pénzben a következő
szertár
 CLEVELAND, O.
1,000 LAKASRA
VAN SZÜKSÉG

gduplászódott egy év óta az
 ahelyiségek bére. — Némely
 épületben külön számita-
 nak a világításért is.
 Cleveland városában nemesak
 ásínség van, de irodahelyisé-
 se igen lehet találani. Szük-
 volna egy 15,000 lakóháza,
 ifodahelyiség is elkélne még
 pár száz.
 Amint a lakás hiány követ-
 tében ijesztően felment a
 bér, úgy valóságilag megdup-
 ódott az irodahelyiségek bé-
 re.
 Az irodahelyiség hiányt nem
 nyira az ügyvédek, orvosok,
 ynökök és más irodabérlők
 manák megszorodása okoz-
 mint inkább az, hogy a meg-
 ök üzlete annyira megnőtt,
 gy hozzá kellett régi helyi-
 ükhöz csatolni néhány szo-
 r.
 Az új irodaépületek oly las-
 készülnek, hogy nincs re-
 ny az irodahelyiség hiány
 marosan való megszűnésére.
 Nem egy belvárosi irodaépü-
 ben \$2.50-t számitanak egy-
 négyyszöglet helyért, né-
 ly új épületben meg 3 dol-
 t is fognak kívánni egy-egy
 zyszöglet helyért havonként.
 Vannak olyan épületek is, a
 melyekben az irodabérlőknek fi-
 ni kell a világításért is.
 nnyen teszik, mivel egy-egy
 naszkodó helyébe kétszázan is
 vesen mennének. Egy orvos,
 nemrég tért vissza New
 rkából egyszerűen nem talál-
 gának irodahelyiséget, pedig
 milyen árat megfizetne.

FORRADALMI TÖRVÉNY-SZÉKEN.

Fehér zsebkendőbe törölte az
 rát Pfefferkorn Salamon és
 ért az ellenforradalmi tény-
 déskért a forradalmi törvény-
 k életfogytiglani fegyházra íté-
 lte.

Amikor a vádbiztos kihirdeti
 tte az ítéletet, a vádlott meg-
 bbenés helyett egykedvűen
 re marad és sunyi módon a
 jaszába kuncog.
 A vádbiztos bosszantja a do-
 t és rámondul a vádlottra:
 — Nem értette az ítéletet? A
 radalmi törvényszék magát
 ttfogytiglani fegyházra íté-
 lte.

Azt értettem, — feleli még
 ndig mosolyogva a vádlott,
 csak azt nem értem, tekint-
 vádbiztos elvtárs ur... hogy
 én életem végéig, vagy a
 mmunitás tekintetes urak éle-
 végéig teteszt-e elítélni?

ZÖLLŐ!

ak felmennének. A
 illő, fekete vagy feht-
 ban, Mich. bármily
 uti kocsiakománny
 irakománny. Detroit
 t a 10 és 11 utcák
 en. Más városból az

MPANY
ETROIT, MICH.
 Cadillac 257

ELADÓ SZÖLLŐ

A legolcsóbb és legnagyobb választékban most kapja meg \$100.00-tól \$135.00 tonnáját, ha megrendelnek egy waggonnal. 10—18 tonnát szállítok egy waggonban. Küldjemet be \$250.00 foglalót 5 nap alatt elszállítom. Clevelandba mustot és szőlőt házhoz szállítok.

A. C. FÖLDESSY
 Szőlőtermelő
 STOP 14, EUCLID AVE. EUCLID, OHIO.

AZ "ELŐRE" Trachoma csoda szemorvosság a legjobb a világon!

Milliók vakultak meg ezáltal, hogy nem kezelték szemüket jó szemorvossal, vagy nem használták jó szemorvosságot. Van-e az Ön szemének valami baja? Ha igen, rendelje meg az "Előre" nevű szemorvosságot, amely csodával határos. Ezen kitalált orvosság gyógyít mindenféle szemhajókat, trachomát, szemhéjgyulladást, véres, könnyös, nedves, hályogos szemeket, szemgyengeséget, fátyolt és fehér foltot, árpás szemeket. Ezen csoda szemorvosság már ezeket megszűnyít.
 Egy nagy üveg ára \$1, azonoscsúna 10 cent. Postán küldve 10 centtel több. Gyors és pontos kiszolgálás. Kapható a feltalálónál:
JOSEPH KISS 274 BARTHMANN AVE., COLUMBUS, OHIO



MAGYAROK AMERIKÁBAN.

ATHLETÁBÓL NYOMOREK.

KOCSIS GERGELY MEGDÖBENTŐ ESETE.

Epen, egészségesen fektült le a másnap reggel bémán ébredt fel. — Az orvosok bismak felgyógyulásában. — Nincs pénz a gyógykezelésére.

Columbus, O. városából eljött a szerkesztőségünkbe egy fiatal magyar ember, a csónoplyai (Bács-Bodrogm.) születésű, 25 éves Kocsis Gergely. Megjöttünk tőle, amikor meglátuk. Látszott, hogy a ruhája csak csontvázat takar, olyan csontvázat, amelyhez a kezeket, lábakat helytelenül illesztették oda a háterőnőt is elferdítették.

— Ugy-e csodálkoznak rajtam, az urak? — mondotta Kocsis Gergely. Engem nem lep a csodálkozásuk, hiszen Colum-

dott keln, de esontvázzá aszott s arra nem lett alkalmas, hogy kenyeret keresessen. Öreg szüleinek a keresztje lett. A szerkesztőnek minden megtakarított pénzükre reáköltötték, de most már orvosi költségekre nem jut a keresztből.

— Azért jöttem el a szerkesztő urakhoz, mondotta Kocsis Gergely, hogy kerjék fel nevemben az amerikai magyar testvéreket, hogy segítsék erőmet, egészségemet visszazserelni, hogy öreg szüleinnek ne keresztje, de táma-



Kocsis Gergely 1918 elején és most.

busban, ahol minden magyar ismer, nincs senki, aki megértene az én esetemet.

Elővett egy fényképet. — Nézzék meg, az urak, ezen a képen láthatják a régi Kocsis Gergelyt, aki athletika gyerek volt Columbusban, derék, szép szál legény s láthatják mostani alakomban is, amikor emberroton vagyok.

Elmondotta azután Kovács Gergely, hogy 1918. március 17-én épen, egészségesen, jó kedvűen fektült le s reggelre arra ébredt, hogy meg se tud mozdulni, megbénult keze, lába, hátgerince. Kétségbeesett szülei, Kocsis István és neje, Varga Magda orvosi hívták, aki megállapította, hogy az idegrendszerre roppant össze ismeretlen okból. Kezelni, de nem sok eredménytel. Hosszu hetek, hónapok múlva fel tu-

szia lehessék Van jó orvosom, aki biztosra veszi, hogy kigyógyít az idegbénulásból, de a kezelés költséges. Erre a célra van égető szükségem a jó emberek segítségére.

Kocsis Gergelyt minden olvasónk jó szívébe ajánljuk. Küldjünk neki egy-két centet mindannyian, hadd próbálja ifjú életét megmenteni. Orvosi vélemény szerint sikerrel lehet kezelni. Segítsük elő, hogy az egykori athletából nyomoréká válított fiatal magyar orvosi kezelésben részesíthesse magát.

Küldjük könyöradományainkat a címre, amely a következő: Gergely Kocsis, 150 So. Bell Str. Columbus, O. A Szabadság minden adományt nyugtázní fog, mihelyt megkapja Kocsis Gergely szüleitől a kimutatást.

ST. PAULIAK MAGYARORSZÁGÉRT.

St. Paul, Minn.-ből írják: A st. pauli magyarság bár kis számú, mégis minden jó és nemes munkát felkarolt s azt erkölcsileg épűgy, mint anyagilag támogatja. S most is hogy híre jött: "A magyarországi magyarok éheznek, fáznak, szenvednek!" — össejött a magyarok színe-java és megalakította szeptember 14-én az Amerikai Magyar Szövetség helybéli osztályát 5 pártól és 35 rendes taggal. E gyűlésen 48 dollár 25 cent lett kollektálva a szibériai hadifoglyok számára s az A. M. Szövetségnek e célra átutálva.

A magyar nők, kik mindig anyagai voltak a jótékony-ságnak, szeptember 17-én megalapították a st. pauli magyar szeretetszövetséget. Ennek rendes tagja minden helybeli magyar nő, ki az egyesületet munkájával s anyagilag támogatja s annak céljairól lelkesedik. S öröm mel kell jelentenünk, hogy csak ugyan egy magyar asszony nem hiányzik az együletből. Mit tesznek e magyar nők? Ruhamesterket gyűjtöttek. A régi-keket, szakadozottakat kitisztították, kijavították, megfotózták s küldésre készen elraktározták. Pénzt gyűjtöttek s ezen vesznek nyers anyagot, melyet aztán fel dolgoznak. Gyűjtöttek egészséges tápszerkeket. Gyűjtöttek minden, ami használható, ami az otthon szenvedőket segítheti.

Páratlan siker koronázta a nők e vállalkozását. Az Isten áldása van rajta! Egy héten belül két nagy szobával telt ruhák gyűjtöttek s pénzalapjuk meg meghaladta a 350 dollárt. Mint a jótékony-ság anyagai dolgoznak a st. pauli magyar nők a "Szeretszövetség"-ben, feláldozva kenyelmet, pénzt, anyagot, szabadidőt, mindent, csak hogy szenvedő testvéreiknek segítségére lehessenek. Haszon példájuk buzditólag az amerikai magyar nőkre.

BARBERTONIAK MAGYARORSZÁGÉRT.

Barberton, O. — A Verhovay Segélyegylet barbertoni 63-ik fiókja — mint a Szövetség közp. irodájától értesülünk — testületileg belépett az Amerikai Magyar Szövetségbe. A Verhovay fiók — mint az Amerikai Magyar Szövetség tagja — foglalkozni fog a magyarországi segélykezióval és általános gyűjtést indít Barbertonban és vidékén. Az együleti fiók titkára, Kaeser József (172 Rose Str.) erről az elhatározásról levélileg értesítette a Szövetséget.

AKRONI MAGYAR ORVOS Dr. Lowen Armin magyar orvos és sebész, az összes orvosi tudományok tudora. Címe: 631 So. Main Str., Akron, Ohio. — Telefon: O. S. 4669. Bell Main 780. Lakása: 733 Grant St. Telefon: O. S. 237. Bell-phoné, Main 780.

PAIN-EXPELLER. Minden isom-fájdalom ellen, fellüthetetlen. Fegyver a HORGONY-vegyjegyre. Minden gyógyszerboltban és a dr. vagy írta.

Az Egyesült Államok 14 államában máris szedi áldozatait az influenza. Védekeztek idejekorán mindenki.

A washingtoni közegészségügyi hivatal sürgős intézkedéseket tesz a veszedelmes járvány terjedése ellen. — Többek között a közönségnek szánt figyelmeztetést adott ki a fenyegető veszedelem elleni védekezés céljából.

Felkészült-e már ön is?

Meghozta-e már magának a PARTOLA fertőtlenítő, vértisztító és hashajtó cukorkákat, ugyszintén a PARTO-GLORY idegerősítő gyógyit? — Mindkét csodaszert egy időben használható: előbbi fertőtlenítő, rendbe hozza a gyomrát és megtisztítja a vért, utóbbi pedig erőt ad a szervezetnek illetve annak ellentálló képességét növeli.

Table with 2 columns: Product Name and Price. Includes items like EGY DOBOZ EREDETI PARTOLA ÁRA, HAT DOBOZ EREDETI PARTOLA ÁRA, EGY ÜVEG EREDETI PARTOGLORY ÁRA, and ÖT ÜVEG EREDETI PARTOGLORY ÁRA.

Ha tehát még nem készült volna fel, ne várjon most már egyetlenegy pillanatig sem, hanem küldje be rendelését rögtön erre a címre:

Partos Patika

A PARTOLA ÉS PARTOGLORY EGYEDULI KÉSZÍTŐ HELYE. KÜLÖN KÉRELEM: Sziveskedjék ezen hirdetéset ismerőseinek, barátainak és rokonainak azonnal megmutatni, hogy ők is megtehesék rendeléseiket.

New Yorkiak és a környékiek személyesen is felkereshetik a Partos Patikát, 160 Second Ave., New York, N. Y. amely hétköznapokon reggel 8 órától este 7 óráig, vasárnapokon pedig reggel 8 órától délután 2 óráig van nyitva.

ÜZENNEK A HADIFOGLYOK.

Több Amerikában tartózkodó honfitársunk számára jött levél és üzenet.

A Kentucky államban lévő Highland Parkból levelet írt Nemes István honfitársunk az Amerikai Magyar Szövetséghez. Ebben a levélben husz dollárt küldött Baski Sándor. krasnojarski (Siberia) hadifoglyok számára.

Megírta továbbá ebben a levélben Nemes István a Szövetséghez, hogy több Amerikában élő honfitársunk számára van levél nála Szibériából.

A Szabadság kéri olvasóit, hogy az érdekelteket figyelmeztessék a következő üzenetekre:

Benedek Ignácot és Bodosi Lajost keresi Egyed Géza hadifogly.

Sebestyén Albertet (Köpec) keresi Nagy Gyula hadifogly, továbbá

Péter Gábor kis-baconi és Németh Gyula hermányi származásu hadifoglyok segélyt kérnek falubeli honfitársaiktól.

Aki érdeklődik a dolgok iránt, írjon levelet Nemes Istvánnak erre a címre: 422 Attawa Str. Highland Park, Ky.

CHICAGOI MAGYAR ORVOS Dr. Löwinger Ernő magyar orvos és sebész, az összes orvosi tudományok tudora. Címe: 1858 GRAND AVE., Chicago, Ill. — Rendel: d. e. 10-től 11-ig. D. u. 6-tól 8-ig. Vasárnap d. e. 10-től 12-ig. Telefon: Seeley 2004.

PERTH AMBOY, N. J. HIREK.

Ha jó gyógyszerre van szüksége, keresse fel HAWRYLIW PAL gyógyszer-üzletét. PERTH AMBOY, N. J. 703 STATE STREET. — Pontos és lelkiismeretes kiszolgálásban részesül. PERTH AMBOY, N. J. Telephone: 1719.

PERTH AMBOY

PÉNZT KÜLDÜNK az országba napi árfolyamon. Pénzt átutalunk a magyar postafiókba vagy bármely magyarországi bankba. Összelejtjük a világ legnagyobb hájtószervezeteinek LIBERTY BONDOT ELFOGADUNK teljes névértékben haszonszélre. Tanácsot és felvilágosítást ingyen adunk. MINDSZENTHY ÉS MIROSSAY törvényes pénzküldők és hajójegy ügynökök. 172 Hall Avenue, Perth Amboy, N. J. Telephone: 642.

OH! HOGY FAJ A FEJEM!

NA NE SIRJON A MIATT A FEJFÁJÁS MIATT. NOVO-PYRINE Fejfájáselleni pirulák biztosan megszüntetik a fejfájást, vagy pedig a 25c pirulák árát visszakapja. NOVO-PYRINE fejfájás elleni pirulák hatása gyors és izo kellemes. Utasítsa vissza az utánzatokat. ARA 25 CENT. Utasítsa vissza az utánzatokat. NOVO LABORATORIUM Inc. PERTH AMBOY, N. J.

ANGOL ISKOLA ST. LOUISBAN.

Esti tanfolyamot nyit a st. louis-i Y. M. C. A.

St. Louis, Mo. — Ezek óta hangoztatjuk a szükségességet az angol nyelv elsajátításának, ami nélkül alig van lehetőség a boldogulásra. Az angol nyelv tudása az első lépés a polgárjog megszerzéséhez.

A st. louis-i Young Men's Christian Association ez évben is megnyitja angol iskoláit és a 11-ik és Cass Ave. sarkán lévő Crunden Public Library-val, valamint a 7-ik és Souland Streetek sarkán lévő Souland Libraryban minden kedden és esütörtökön este; a 11-ik és Farrar utcák sarkán lévő Di-vo Public Libraryban minden hétfőn, szerdán és pénteken este lesznek angol iskolák a magyarság és általában a bevándorlók számára.

A tanítási idő este fél nyolc órakor veszi kezdetét és kilenc óráig tart. Az iskolák október hó első hetében nyitnak meg részletes felvilágosítást szivesen adnak bármely könyvtárban.

Családi Kör.

Glenfield, N. Y. — Kedélyes lazgi volt Porth Leydenen Tock Gyula, régebben clevelandi lakos, most porth leydeni 100 hol-

das birtokos háznál a mult hó 36-án. Tock Ottó vezette oltárhoz bájos menyasszonyát, az ugyanottani magyar telep szép virágszáját, Miss Kóky Gizellát. Messze földről összeraglettek a szerenés pár ismerősei gratulálni ezeket s a környéki magyar s yankee családok szívből örvendeztek az új pár boldogságán a rogyásig terített asztalok mellett. Nem hiányzott a "lacryma erysiti" sem s a magyar dal és zene hangjainál a jó kedv már oly magas fokra hágott, hogy az örömapának 84 éves anyja is táncra perdült az öreg Mihályival, aki ifju nejevel jelent meg bizonyítva, hogy: "Öreg ember nem vén ember" s ugyancsak verbunkolt másnap reggelig. De kirakta a ropotgót Tock Gyula, a 60 éves örömapa is, akárcsak egy toborzó őrmester és az egész társaság minden tagja egy majagos murinak jözi emlékével távozott azon reményben, hogy ezen nagyszövű lakzin résztvevő szép magyar feszt. rőszabimbók is nemsokára fölkapó alá kerülnek. Az itteni magyar népes tábora mindenfelől elhalmozta a boldog part szerencsevíványait s ajándékaival.

Mindenütt van PÁLINKA BŐVEN AZ ORSZÁGBAN. Washingtonból jelentik: A jelen pillanatban is óriási mennyiségű pálinka van felhalmozva az Egyesült Államokban és a szomszások mégis tovább kénytelenek szomjazni. A pálinkák óriási mennyisége van felhalmozva a kormányraktárakban, annyi, hogy ha ezt a mennyiséget szétosztanák az országnak szavazókorban lévő lakossága között, minden egyes emberre három gallon jutna a javából. Ez pedig nem csak olyan merész állítás, hanem hitetlen tény, amelyet a szövetségi jövedéki hatóság adatai támogatnak.

A kormányraktárakban lévő pálinkákön kívül még óriási mennyiségű ital van az egyes nagy és kiskereskedőknek raktáraiban. Ezek egyrészt talán hamarosan megisszák a régi híres kosztümerek, azonban bizonyos, hogy legnagyobb részük itál marad a kereskedők raktáraiban, akik most csak arra számítanak, hogy tulajdaj rajta valahogyan addig, amig január tizenhatodikán a szövetségi száraz törvény életbe nem lép és az italitalalom.

Ez ideiglenesnek a kereskedők iparkodnak tudni a portekáikon, hanem a szeszfőzők is, akiknek szintén jó néhány millióca gallon pálinka maradt a nyakán és akik a szövetségi száraz törvény életbelépte után ezt már el nem adhatják, sőt nem is exportálhatják és csak patikák vehetik meg tőlük orvossággok céljaira.

Ebben a dologban különben most is igen érdekes küzdelem folyik a nedvesek és szárazak között. A nedvesek azt szeretnék, ha a háborus itálitalalom minél előbb megszűnne, hogy elegendő idejük legyen arra, hogy a portekáikon január tizenhatodikáig tulajdajnak, míg viszont a szárazak mindent elkövetnek arra, hogy ezt lehetlenné tegyék. A nedvesek szerint a kérdést csak Wilson elnök oldhatja meg, akép, hogy kijelenti, hogy az amerikai háborus hadsereg leszerelése be van fejezve, amely esetben a háborus itálitalalomnak vége szakad. Wilson elnök azonban azt tartja, hogy a békeszerződés beikkeklyezéséig semmit sem tehet és ezért a nedvesek most azon imádkoznak, hogy a békeszerződés ügyét minél előbb tőle alá juttassa az Egyesült Államok szenátusa.

A kereskedők és gyárosok különben élnek már a gyanuperrel.

MAGYAR NÖK FIGYELMÉBE. Megnyit az első Perth Amboyi MAGYAR KÉZI MUNKA ÉS ELŐNYOMDA (drukkoló) és hemzticseleő üzlet; ahol minden a kézi munkához szükséges anyag a legolcsóbban kapható és bármilyen kézi munka ingyen lesz tanítva. Kérem a magyarság portfogását. Tisztelettel J. HOFFMAN (Ellenbóthról) 230 Smith St. Perth Amboy, N.J.

Minden házban tartásuk kénel a BIZONYFŰY MAGYAR-ANGOL ÉS ANGOL-MAGYAR SZÓTÁRT vagyis TOLMÁCS-KÖNYVET. A két kötetet fűyve \$2.25-ért küldi a Szabadság bérmentve. Sicszen a rendeléssel, mert nem sokáig tart a kedvezményes ár. Küldje a pénzt készpénz, Money Order, Thrift Stamp alakjában pontos címével erre a címre: Szabadság, Szótár-Osztály, Box 171, Cleveland, O.

Minden házban tartásuk kénel a BIZONYFŰY MAGYAR-ANGOL ÉS ANGOL-MAGYAR SZÓTÁRT vagyis TOLMÁCS-KÖNYVET. A két kötetet fűyve \$2.25-ért küldi a Szabadság bérmentve. Sicszen a rendeléssel, mert nem sokáig tart a kedvezményes ár. Küldje a pénzt készpénz, Money Order, Thrift Stamp alakjában pontos címével erre a címre: Szabadság, Szótár-Osztály, Box 171, Cleveland, O.

Minden házban tartásuk kénel a BIZONYFŰY MAGYAR-ANGOL ÉS ANGOL-MAGYAR SZÓTÁRT vagyis TOLMÁCS-KÖNYVET. A két kötetet fűyve \$2.25-ért küldi a Szabadság bérmentve. Sicszen a rendeléssel, mert nem sokáig tart a kedvezményes ár. Küldje a pénzt készpénz, Money Order, Thrift Stamp alakjában pontos címével erre a címre: Szabadság, Szótár-Osztály, Box 171, Cleveland, O.

Minden házban tartásuk kénel a BIZONYFŰY MAGYAR-ANGOL ÉS ANGOL-MAGYAR SZÓTÁRT vagyis TOLMÁCS-KÖNYVET. A két kötetet fűyve \$2.25-ért küldi a Szabadság bérmentve. Sicszen a rendeléssel, mert nem sokáig tart a kedvezményes ár. Küldje a pénzt készpénz, Money Order, Thrift Stamp alakjában pontos címével erre a címre: Szabadság, Szótár-Osztály, Box 171, Cleveland, O.

Minden házban tartásuk kénel a BIZONYFŰY MAGYAR-ANGOL ÉS ANGOL-MAGYAR SZÓTÁRT vagyis TOLMÁCS-KÖNYVET. A két kötetet fűyve \$2.25-ért küldi a Szabadság bérmentve. Sicszen a rendeléssel, mert nem sokáig tart a kedvezményes ár. Küldje a pénzt készpénz, Money Order, Thrift Stamp alakjában pontos címével erre a címre: Szabadság, Szótár-Osztály, Box 171, Cleveland, O.

FONTOS ÉRTESETÉS A MAGYARSÁGHOZ!

Most, mikor oly égető szüksége van családjának otthon segítségére és az itt lévőknek jó tanácsra, forduljon bizalommal

RÓTH JÓZSEF ÉS FIA Bankházához

401-403 Jerome Avenue, McKeesport, Pa.

mely bank 35 éve szolgálja a Monongahela völgyi magyarságot becsületesen és tisztességesen. Forduljon hozzá most, mikor a pénz árfolyama naponta változik és mikor annak kifizetése otthon oly sürgős.

és nagyban exportálják a portánna Amerikában. Az egyik tőkálkat. Ez az oka azután az szeszfőző az egész készletét Hakk a különös jelenségnek, hogy vanába szándékozik kivinni és jófajta amerikai pálinkát Ang- követ felraktározva várni, amíg liában olcsóbban íhatik az em- Amerika feje felől elvonul a ber, mint amennyi adót fizet száraz veszedelem.

MAGYARORSZÁGBA LEHET PÉNZT KÜLDENI

Teljesült az amerikai magyarok óhaja, az amerikai kormány Magyarországgal szemben a kereskedelmi korlátozást megszüntetett. Segítse otthon hagyott családját!

FEKETE ÉS FIA BANKHÁZA

1957 W. Grand Ave., Chicago, Ill.

SOUTH SIDE-ON: FEKETE ÉS KASSAY

3328 Cottage Grove Ave., Chicago, Ill.

A MIDÓN SZOMJAS

a lehető legjobb italt akarja s az nem más, mint a

BURKHARDT-FÉLE ÜDÍTŐ ITAL.

Ön tudja, hogy ki gyártotta eddig mindig a legjobb italokat Akronban s ki fogja gyártani. Kérje a legjobbat s jól nézze meg, hogy BURKHARDT-féle készítmény-e! EZ IGAZI JÓ ITAL.

Chicago és Környékbéli Magyarok!

PÉNZT KÜLDÜNK MAGYARORSZÁG

bármely részébe teljes jótállás mellett. A legelőcsb napi árfolyamon. Eladunk KÉSZPÉNZ KORONÁT és KORONA UTALVÁNYT. Bővebb felvilágosítást írjon, vagy látogasson el hozzánk. RÉVESZ ÉS SZÓKE Magyar Bank és Váltó-Üzlet, Hajójegyiroda és Kénejszóság. 1445 Fullerton Avenue, Chicago, Ill. Irodánk nyitva van hétköznapokon este 9 óráig, vasárnapokon délután 5 óráig.

PÉNZT KÜLDÜNK TELJES JÓTÁLLÁSSAL.

Magyarország bármely részébe a Pesti Magyar Kereskedelmi Bank és a Magyar Postatakarék-pénztár útján. MAGYAR BANKJEGYEK KÉSZLETEN. Hajójegyeket adunk el minden vonalra. VICTORY LIBERTY BOND-ot \$50-ban fogadjunk el fizetésképpen. L. KAUFMANN & CO. CHICAGOI LEGISMERTEBB MAGYAR BANK, PÉNZKÜLDŐ ÉS KÖZJEGYZŐI IRODÁJA. Chicago belvárosi iroda: 114 NORTH LA SALLE STREET. St. Chicago-i iroda: 9152 EXCHANGE AVENUE BECSBEN, I. KER. WIPLINGER UTCA 30.

PÉNZT KÜLDÜNK EURÓPA BARMELY RÉSZÉBE, KÁBEL, CSEKK, VAGY MONEY ORDER UTJÁN.

Hajójegyek az összes vonalakra. Összekötetések az összes nagy magyar bankokkal. A Federal Reserve Bank tagja. Összvagyon több mint hat millió dollár.

WESTERN RESERVE NATIONAL BANK

Külföldi osztály John J. Savu, Mgr. Warren, O.

As elmult hét ele... Patti Adela... cnekesnő, aki me... meg s aki már... desen, elvonult... ben, Angliában... gány, amely vis... és kényelmes... életén keresztül... éves korában ha... kal több gyöny... tott embertársan... összes énekmitvé... ha a művészet... ezt tekintjük, a... raif el lehet n... legnagyobb mű... való volt.

A BELGA KIRALYI CSALAD "OTTHONA"



As elmúlt hét eleje óta New Yorkban tartózkodik Albert belga király feleségével és fiával, a trónörökösrel. A fejedelmi vendégek Washingtonban is emelnek és ott a belga követetség épületébe költöznek. Képünk a nagykövetség palotáját, és a nagykövetség feleségével ábrázolja

PATTI ADELINA.

Patti Adelina, a világhírű énekesnő, aki most nemrég halt meg s aki már évek óta eszenyvesen, elvonulva élt Wellsben, Angliában, mint családjának, amely visszavonult puha és kényelmes fészkebe, egész életén keresztül — hetvenhét éves korában halt meg — sokkal több gyönyörűséget nyújtott embertársainak, mint az összes énekművészek együtt. S ha a művészet fokmérőjének ezt tekintjük, akkor öröla bátrán el lehet mondani, hogy a legnagyobb művészek közül való volt.

Pattit igazán el lehet mondani, mondta méltó utódja, a nagy Sembrich Emma, hogy ő egyetlen volt a maga nemében. Az öreg Dumas maga nyilatkozta megmondta a divánok: — Tudja, művésznő, mint művész és keresztény és mint férfi, kijelenthetem, hogy elbájoz az éneke, de ha madár lennék, hát meghalnék a féltékenységtől.

Es Patti hangja tényleg nagyon hasonlít a madárhoz. Csengése abszolút tiszta volt, hatalmas hanganyagát nagyszerű figyelemmel kezelte. Ez a hang már kora ifjúságában az elismerés szintje a non plus ultrájáig szorult meg a száma, ami esengő aranyban is kifejezésre jutott. Előtte Jenny Lind szerezte hangjával a legnagyobb vagyont, olyan vagyont, amit már mesésnek tartottak abban az időben. De Patti ebben a tekintetben is "lefejté" elődjét. Körülbelül öt millió dollárba becsülik a vagyont, amelyet ingatlanban, ingóságokban és értékpapirokban hátrahagyott. Ő volt az egyetlen és az első nő, aki a francia beszüntetend nagykeresztjét kapta. Kitüntetés, érdemkeresztje rengeteg volt, nem volt uralkodó Európában, aki nem sietett volna, hogy a művésznő iránt érzett tiszteletet ilyen módon kifejezésre juttassa.

Az utolsó évszázadnak Patti volt a legnagyobb énekes. Mint ahogy az Alpesek eltörpítik maguk mellett még a legnagyobb hegyeket is, úgy törpítette el Patti maga mellett a legnagyobbakat is. Hét éves korában énekelt legelőször a nagy nyilvánosság előtt New Yorkban. Utóljára a nagy háború kitérőre énekelt Londonban, hetvenegy esztendősen, aki nem sietett volna, hogy a művésznő iránt érzett tiszteletet ilyen módon kifejezésre juttassa.

Amerikában a debütjét 1859 november huszonegyedikén tartotta New Yorkban, a régi Academy of Music színházban, ahol a Lucibán lépett fel. Ott születt Spanyolországban.

Könnyben uszó szemmel hogy mulatnak Szibériában a hadifogoly magyar tisztiek.

Az oroszok felügyelete alatt nyomorúságos sorban tengetik napjaikat. — Az amerikaiak és a japánok embersége. — A közlegénynek jobb a dolga, mint a tisztnek. — Kabaré a fogolytáborban. — Haragszanak a tanulmányutazó bizottságokra.

Kálmán Jenő tiszthelyettes levele a Szabadság szerkesztőjéhez.

Nikolszk Uszurizsk, 1919. július 15.

Kedves Cserna Szerkesztő Ur!

Nem tudom, emlékszik-e rám, de valamikor, újságíráskodásom ujone-idejében, Fodor Gyula barátom révén megismerkedtem egymással. Én akkor a boidogtalan emlékü Flüggetlen Magyarország munkatársa voltam, később átvettém Inceze Sándor lapjának, a Szinházi Életnek szerkesztését, melynek 1914 nyaráig helyettes szerkesztője voltam s ugyancsak ugyanakkor Paulini Béla mellett helyettes szerkesztője a Fidibusznak, munkatársa a Borszem Jankónak, stb. Most három éve orosz hadifogságban tengetem életemet s jelenleg négyezred magammal a Nikolszk-Uszurizsk-i tábor lakója vagyok. Minthogy az otthonvalókkal összeköttetést kapni nem tudok, — legfrissebb értesítésem Dr. Molnár Jenőtől. A Nap szerkesztőjétől jött 1918 áprilisi kelettel. — Önhöz fordulok, mint kollegához és ismerősömböz, akinek bizonyára módjában áll soromat és társaim sorsát az otthonvalókkal tudatni.

Egyes idejűtött lapjerekek közlései és az érdekeink képviseletével megbízott dán konzulátusok jelentései alapján odahaza az a megnyugtató hír terjedt el, hogy a Kelet-Szibériában tartózkodó hadifoglyokat részben japáni, részben amerikai csapatok vették át. Ez a szerencse, sajna, csak két tábornak jutott: a Wladivosztra mellett fekvő Pervaja Reeszkának, melyet japánok s a Chabarovszkhoz tartozó Krasznaja-Reeszkának, melyet amerikaiak igazgatnak. A többi táborok, tehát a miénk is, továbbá a Közép- és Nyugat-Szibériában levők, orosz fenhatóság alatt maradtak s hogy ez mit jelent, azt néhány adattal azonnal be fogom mutatni.

Egy, még a világháború előtt való meg egyezés alapján, az orosz kormány a hadifogoly tisztiek fizetését 50 rubelben állapította meg. (Jelzem, hogy amikor a tisztiek helyzetét veszem alapul, nem az önzés beszél belőlem, hanem az az egyszerű tény, hogy a nikolszk-uszurizsk-i hadifogoly legénység helyzete a miénkhez képest irigylésre méltó.) Ebben az időben a rubel árfolyama a dollárhoz képest 2:1 volt. Ma egy dollárért hivatalos árfolyam szerint 44 rubelt fizetnek, míg a japán yen árfolyama 18 rubelben áll. Már most tessék elképzelni, hogy míg a mi fizetésünk az egyre katasztrófálisabb gazdasági helyzet mellett még mindig 50 rubel, a wladivosztki Bi-Ba-Bo kabarában ma ennyibe kerül egy pikkolo fejtete — addig a krasznajareeszkai tábor lakói különféle drágasági pótlékokkal 50 dollár havit fizetést huznak az amerikaiaktól, tehát 1936 rubelt, a pavajareeszkaiak pedig 50, yent, ami 900 rubelt tesz ki. A dán megbízottak, akik eddig 25 rubel havi segélyt fizettek, egy hónappal ezelőtt kijelentették, hogy hazulról sem pénzt, sem meghatalmazást pénzek fölvetelére nem kaptak, ellenben hivatkoznak egy rendeletre, mely szerint az omszki kormány fizetésünket papíron 115 rubelre emelte. — Csak papíron, mert tényleg ma is csak az 50 rubelt kapjuk. A legénységnek az orosz hatóság természetben utálja ki az élelmiszereket és pedig egy emberre számítva-havi 120 rubel értékben, ma tehát ott tartunk, hogy sóvár szemekkel nézünk a legénység szintén elég nyomorúságos étkeséséit. Nekik legalább hus is-jut, amit mi már hónapok óta nem látunk.

Ez a helyzet aztán arra az anomáliára vezetett, hogy a nikolszk-uszurizsk-i hadifogoly tiszt konkurrenciát csinál a hirdeti kulinak, mert míg az olesósága miatt lebecsült kitaj munkás 25 rubelben alul nem vállal napszágot, a hadifogoly tiszt napi 4-8 rubeltért meg ki-utat kaparni, házat bontani, borsot örölni, szóval olyan munkára, amireh szakadtus nem kell. Az ilyen alantas munkákhoz is természetesen csak egy irigylet töredék jut, a többieknek be kell érniük az oroszok által mindég több hónap hátralelkelletl fizetett 50 rubelre.

Lakásviszonyainkról csak annyit, hogy bekerített és szuronyos muszkákkal órzott táborokban élünk, egymás fölül emelt, tulzsfolt picecsereken alszunk, ahol a szálmazsák majdnem ismeretlen fűnemény. A ruha rongyokban lóg le rólunk, egy év óta egyetlen szerzetadó-mány érkezett hozzánk, melyből mindenki egy vattával béltel kínai köpnyegot és a szükséghez képest vagy egy inget, vagy egy alsónadrágot kapott.

Természetesen elvetődik hozzánk néha-napjan egy-egy hazai kommisszió, amelynek útja több millióba kerül s amely semmit sem hoz. Így a napokban nálunk járt egy kéttáru svájci bizottság, amely a négyezer lakója tá-

bornak 5000, azaz ötezer rubelt hozott hazulról s ugyanakkor a két ur vacsorája 500 rubelbe került a Grand Hotelben. De hoztak ezenkívül 4000 kítöltendő kártyát, amelyen többek közt ilyen kítöltésre váró kérdések kerestettek el a hazatéréséért sóvárgó hadifoglyot: "Haza kíván-e menni a béke megkötése után, vagy Szibériában marad?" Képzelteti, kedves Szerkesztő ur, milyen fogadtatásban részesítettük a hazai hírnököket. Egyben azonban könyörgünk Önnek, tudassa az otthonvalókkal, ne küldjenek nekünk kéjtuzató-bizottságokat, akik fényképfelvételekért jönnek Szibériába. Itt egyremásra örülnék meg az emberek, járványos betegségek pusztításak, életerős férfiak roppannak össze, egész morálunk immár a büntető törvénykönyve utközé élelmesség és akkor jön két svájci ur, a kiknek első dolguk, hogy Hoyos grófnó volt komornyikját keressék, méltóságos urnőjük kegyes üdvözlétével.

S én ebben a szomorú világban kabarázom. Vezetője és konferansziája vagyok az itteni kabarában, (nagyobb arányu szinházi vállalkozást sem a viszonyok, sem a rendelkezés beosájtott helyiség nem engednek meg) dolgozom egy borzalmasan elavanyodott, hihetetlenül követelő, de amelletl hábas közönségnek, amelyet a hazai pompás kabaré-tréfák már nem elégitenek ki, mert a saját nyomorúságán kíván mulatni. Ehez képest tehát két hétről, két hétre egészen eredeti műsort kell hoznom. Matatóul s amennyiben ez is a helyzet jellemzéséhez tartozik, itt közlöm a kupiéparódiámat, mely a svájci bizottság ideérkezésének napján Gyöngyi László, (Gyöngyi László rendkívül tehetséges fia) énekelte a kabarában.

A szívek otthon nincsenek fából, Jött egy bizottság Helvétiaiból, Vegyes érteséssel fogadtuk őket, Küldött vón' inkább a Francis nőket, Magyarok, magyarok, A méregtől az epém is kavargó.

Hadifoglyoknak hogy fogják pártját, Hoztak kítölteni pár ezer kártyát, A Grand Hotelben jelentést írtak, Három zsebkendő't véresre sirtak, Magyarok, magyarok, Félék, hogy a könnyemmel zavarok.

Hogy legyen fölük kedves emlékün, A három kendőt idátek nekünk, S kérdék a pincért, míg nem mehetnek, Az érdeklünkben vajh' mit chetnek? Magyarok, magyarok, A hálától az eszem is zavarok.

Levették róluk aztán az inget és gyorsgelyűl odaadták mindet, S mert nem járhatnak szegények porán, Rendeltek újat a fogoly bórén, Magyarok, magyarok, Ingben jártak már a nomád avarok.

Kijárna minden kommisszióknak, Az Oceánon egy lyukas csónak, S jelenték egy nap, még az kívánom, Hogy minden esendes az Oceánon, Magyarok, magyarok, Ime, csupán ez az, amit akarok.

A kabaré-társaságban néhány otthon is jól ismert név szerepel. A már említett Gyöngyi kivül itt van Sáros Mihály, a Király-szinház fiatal tagja, Baghy Gyula, a kassai színtársulat volt kedvenc táncos komikusa, Löcsey László, a kolozsvári Nemzeti Színház tagja, Elekes, aki a Müszinkörben énekel és játszott. De hát ezekről a dolgokról majd máskor.

Még egyszer nagyon kérem, kedves Szerkesztő ur, tegyen meg mindent érdeklünkben s levelem közérdekű részeit közölje az illetékesekkel. Egyben legyen szives, értesítse helyzetemről dr. Molnár Jenőt, Paulini Bélát, Inceze Sándort és a Budapesti Újságírók Egyesületét, azzal, hogy amennyiben pénzt küldenek, küldjék a köpenyházi dán Vörös Kereszt útján a wladivosztki dán konzulnak az én címemre, mert amennyiben a pénz a táborparancsnok kezébe jut, ugy nem valószínű, hogy kézhez kapom. Egyben kérem ugyanezeket bátyámmal (Kálmán Ferenc, postaszám, Budapest, VII, Ilka-utca 36.) szintén tudatni.

Remélem, hogy Szerkesztő ur kézhez kapja ugy ezt, mint ezután következő leveleimet, amelyekben rendszeres képet igyeksem majd adni nemesak a mi helyzetünkről, hanem azon táborokéiról is, amelyekkel sikerült fontartani az összeköttetést. Szives pártfogásáért előre is hálas köszönetet mond igaz hive Kálmán Jenő, kdtl, Nikolszk-Uszurizsk, Primorszkaja Outebírria.

A NÉMETEK A LEVEGŐ URAI AKARNAK LENNI

Óriási, újfajta Zeppelinek vannak építés alatt és hamarosan rendes léghajó-közlekedést ígérnek.

A BODENSEE A LEVEGŐ CSODÁJA.

A praktikus németek a hajóik elviseztéséért úgy akarják kárpótolni magukat, hogy meghódítják a levegőt.

Berlinből jelentik: — A Blohm & Voss-féle hiruves német hajóépítő gyárban már befejezéshez közeledik a hatvan-ezer tonnás Bismarck nevű hajónak, a világ legnagyobb hajójának az építése. A hajót a Hamburg American Line építteti és az építést még akkor kezdték meg, amikor a németek még nagyon reménykedtek a végős győzelemben. A társaság tisztviselői azonban nem vesztik biztosa azt, hogy a Bismarck német zászló alatt fog közlekedni Hamburg és New York között, mert igen valószínű, hogy a szövetségesek le fogják foglalni részterületestül ama két-százezer hajónárra, amelyet Németország a békeszerződés értelmében a szövetségeseknek meg átstólítani köteles évenként.

Minthogy ilyenképen kiszorult a tengerekről a társaság és általában Németország, most a levegőt akarja meghódítani. Már hónapokkal ezelőtl rendes repülőjáratokat indított meg a Hamburg-Amerika vonal, olyanokat, amilyenekhez hasonló nincs még a világon. Azonban a repülőgépek nehezebb dolgok szállítására alkalmatlan és a legnagyobb is csak hat utasra van berendezve. Ezért a Hamburg-Amerika vonal most a Zeppelinek javított típusához fordul és elvett reményül a kárpótlást az elvesztett hajóiról.

Mint a társulat egyik tisztviselője az egyik amerikai tudósító előtt kijelentette, azokat a Zeppelineket, melyeket az angolok elvettek a németektől, az utóbbiak egyáltalán nem sajnálják, mert sikerült el teljesen új, javított típus kifejlesztetni, amelyhez viszonyítva a régi fajta teljesen eltitnik a semmiségbe. Az első ilyenfajta Zeppelint, a Bodensee-t, most próbálták ki Friedrichshafen kikötőjében. Ez a léghajó rendes járatokat fog tartani Berlin és Friedrichshafen között és az utóbbi helyen esat-lakozásai lesznek a Sváje felé induló hajókhöz. Nemsokára Koppenhága és Stockholm felé is megindulnak a német léghajó-járatok.

Ami Amerikát illeti, az illető főtisztviselő azt reményli, hogy még a jövő évben megindulhat a léghajóközlekedés Berlin és New York között, azonban csak abban az esetben, ha az amerikai kormány kikötőhelyekről és hangárókról gondoskodik. Ez esetben már a jövő évben rendszeresen fognak utasokat és teherszállítmányokat szállítani a németek, azonban ezek a léghajók még a Bodensee-nél is jóval nagyobbak és erősebbek lesznek.

A Bodensee különösen abban különbözik a régebbi típusu Zeppelinektől, hogy az utasok gondozója egészen elől van, összepítve a kormány-gondolával, míg a gépeknél a gondolája háttul van, úgy, hogy az utasok sem a gazolinszagot nem érzik, sem a zakatolást nem hallják soha.

A Bodensee huszonöt utasra van ellátva gondolákkal és oly kényelemmel berendezve, hogy az utasok remek karosszékeikről végig élvezhetik az alattuk elterülő tájképeket. Van elsőrangú vendéglő, furdószoza, stb. a léghajón és van szikratáviró állomása is.

TÖRTÉNELMI ÓRÁN. Tanár: — Ki volt a legrövidlátóbb magyar király? Tanuló: — IV. Béla. Tanár: — Miért? Tanuló: — Mert az hozta be a kunokat!

MINDEN MAGYAR OLVASSA EL EZT.



Személyesen szeretnék beszélni minden magyarral, férfival, vagy nővel, aki krónikus idegesség, vér, bőr, vagy koplakált bajokban szenved, vagy akinek a gyomra, veséje, vagy mája beteg. Annak a tapasztalatnak, amelyeket e bajok körül 17 éves orvosi és sebési gyakorlatom alatt szereztem, ugy nőknél, mint férfiaknál, önként veszik hasznát, mert én személyesen gyógyítottam minden esetben Önöket. Ha a betegsége máshol gyógyult és nem nyerhetett, ezért elkedvetlenedett és már fel akar hagyni a reményvel, féjjen, megvizsgálom ingyen és elmondom a véleményemet és megadom a tanácsomat.

KÉTELKEDIK ÖN?

A baja művészségét illetően? Vannak makacs borkötésűek, melyeket mára kezelt? Vannak idős emberek, melyek nem szívesek, de a nyugatonnak diétának, vagy orvosságnak? Hanlyitlik az egészségi állapota? Szüved ön remében, hátfájásban, étvágytalanságban, fejfájásban, szédülésben, orr, torok, vagy fejfúrásban? Ezek a jelek legtozobb az a hanyatló egészségre, az eljövélre. Ez ne kedvetlenül el önt, igen sok páciens 90t már hozzáim ilyen panaszokkal. Jöjjen el, hadi! Izzam, hogy mit tehetek az érdekekben. Itt nem tudok önön segíteni, azt nyilatn meg fogom mondani Önnek. A modern tudományos eszközök használata sok ezer operációt tett már feleslegessé. Így ez rendelom a legmodernebb világon eszközökkel és gyógyespekkel van felszerelve, amelyek gyógyítást adnak ott is, ahol mások hiába kísérleteztek. Tegye meg tanács és vizsgálat ingyenes, Halogassa, elhanyagolassa, vagy rossz kezeléssel veszélyes lehet. Ha egy tapasztalt és jól felszerelt orvosra van szüksége, jöjjen azonban.

DR. RUSSELL. Rendelő órák naponta délelőtt 9-10 este 8-9. Vasárnap délelőtt 10-10 délután 2-3. 176 EAST JEFFERSON AVE., egy ajtó keletre Woodwardtól DETROIT, MICH.

MENTHETETLEN. Forradalmi törvényszék elé került egy gazdag földműves. Nagy büne volt: a direktórium elnökét leírkefogozta. — Emlekezzen csak jól vissza: A vádbitos — egy tizenhárompróbas fiskális — mindenáron védeni akarta a földművest, mert zsiros jutalmat nézett ki belőle. — Sértő szándékkal mondta a panaszosnak, hogy eszkefogó! — kérdezte a vádbitos. — Hát sérteni íppeg nem akartam. — felel a magyar — csak ugy odamondtam, mert már nagyon hetvenkötött. A vádbitos látván, hogy a vádottal semmire sem megy, a tanak vallomását iparkodott a védelem javára fordítani. Odafordul az egyik derefejű magyarhoz: — Emlekezzen csak jól vissza: A vádbitos fényleg hallotta maga, hogy a vádott azt mondtotta a panaszosnak: eszkefogó? — Hallottam biz én, a saját két fülemmel hallottam! — De csak ugy rendes hangon mondtotta ugye, nem kiabálva, sértő szándékkal! — De bion eléggé rákiáltott. Még azt is mondta a komám, hogy akar irásban is kiadja, hogy eszkefogó, de hát mi ugy is elhitük irás nélkül!

GILLBERG SVÉD INTÉZET DETROIT, MICH. Felvagyunk szerelve mindenféle készülékkel és furdókkal, melyek segítségével ismét egészséges és életerős tesszük. Egyszer próbálja meg és meggyőződik, hogy ez a kezelés a legjobban és legtozobb eseten REUMA, HÜLES, SZORULAS, KIMERÜLES ESETEN. Vizsgálat ingyenes, csak az esetben kezeljük, ha biztosa vagyunk az eredményről. Intézet Nők részére: 510 Empire Bldg. Tel. Main 5440. Intézet Férfiak részére: 230 Penobscott Bldg. Telefon: Cherry 1900.

GILLBERG SVÉD INTÉZET DETROIT, MICH.

PÉNZKÜLDÉMÉNYEKET Magyarország bármely részébe teljes felülösség mellett, a legalacsonyabb napi árfolyam szerint küldünk. A pénz gyorsan és pontosan érkezik meg, ha azt MOKRAY TESTVÉREK államilag engedélyezett pénzküldők útján küldi. Bővebb felvilágosításért írjon e címre: MOKRAY BROTHERS 150 SECOND STREET, PASSAIC, N. J.

Bejárhatja Ungot, Berket, Megkereshet minden helyet Fizethet akár egy dollárt Mégsem kaphat jobb dohányt mint a NÉGYES. Csakis első osztályú és olyan dohányt használunk hozzá, amit 2 évvel ezelőt vettünk meg. Ha ma vennék sokkal többet kerülné a így csak 25 cent csomag, minden csomagban 4 ajándékzövevénytel, melyekért különféle értékes ajándékok kaphat, így többet közzt 15 darab ilyen szelvényért egy darab Kupakos Selmecki pipát minden 10 csomag felüli rendelést bérmentve küldünk, 600 mérföldig 25 cent, 600-tól 1000-ig 26 cent, 1000-tól 2000-ig 28 cent és azantúl 30 cent csomagja. Ha chajtja a szelvényeket, visszatartjuk és pipát küldünk érték. Írjon mintáért, vagy küldje be rendelését hozzánk.

JAKAB ÉS TARSA 423 East 5th Street, New York, N. Y.

Figyelem! Szenvedő nők és férfiak! Dr. F. H. Colhauer Utódja: DR. COOPER 717 Liberty Ave, Pittsburgh, Pa. Minden betegséget, volt és régit — legújabb tudományos módszerrel kezelünk. Iradjon minden kényelemmel és legújabb találmányú kényelmekkel és felszereléssel, melyeket Európa és Amerika legnevesebb specialitái használnak. Legnagyobbértékű munkásság keres fel iram mátyáosságát mielt. Jöjjen meg ma — személyesen vizsgálom meg a szűk alkalommal megmondom, gyógyítható-e vagy nem. Ne vesztse el ezt a gyakorlatom képeket és a betegségei önének csabhatóságát. Rendelő órák: D. e. 9-10 este 8-9. Vasárnap d. e. 10-10 d. e. 2-3.

MAGYARSÁGHOZ! arúksége van csare és az itt levők-aljon bizalommal FÉRFI ÉS FIA hához McKeesport, Pa.

ja a Monongahela esületesen és tisztozzá most, mikor ta változik és mi-tthon oly sürgös.

RSZÁGGBA ZT KÜLDENI arok óhaja, az ameri-gal szemben a keres-tetett. Segítse otthon-ládját! BANKHÁZA Chicago, Ill. DE-ON: KASSAY Chicago, Ill.

SZOMJAS arja s az nem más, ÜDÍTŐ ITAL. totta eddig mindig, a s ki fogja gyártani. jöl nézze meg, hogy-mény-el-Ó ITAL.

kbeli Magyarok! MAGYARORSZÁG s jótállás mellett. árfolyamon. és KORONA UTLVÁNYT. nagy látogasson el hozzánk. SZÓKE s jótállás mellett. s jótállás mellett. s jótállás mellett.

KÜLDÜNK TELJES OTÁLLASSAL. bármely részébe a Pesti Magyar Bank és a Magyar Postakárk-pénztár útján. BANKJEGYKÉSZLETEN. eket adunk el minden vonalra. BERTY BOND-ot 50-ban fogadunk el. Fizetésekképpen. AUFMANN & CO. BANK, PENZKÜLDŐ ÉS KÖZ-DÓJÁK. So. Chicago iroda: 9152 EXCHANGE AVENUE PLINGER UTCA 30.

EURÓPA BÄR-KÄBEL, CSEKK, ORDER UTJÁN. szes vonalakra. z összes nagy ma-e Bank tagja. mint hat millió

NATIONAL BANK osztály vu, Mgr. n, O.

KIS HIRDETESEK

ARSZABASA. KERESTETES. MUNKÁT NYER... HIRDETESEK... HIRDETESEK... HIRDETESEK...

FIGYELEM MAGYAROK!

McRobert, Ky. Bányá telepen... KERESTETES... KERESTETES... KERESTETES...

ELADÓ TÁRGYAK.

MASPEL TONNAR TRUCK... PAPP MIKLÓS... W. H. SCHWARTZ... H. E. VARGA... JOS. N. ACKERMAN...

REGÉNY.

WINNETOU A VÖRÖS GENTLEMAN, AZ APACSKOK FŐNÖKE... Fölnyitottam a zacskókat... közelünkben égő tűz világánál...

Ma már minden OTVOS

ajánlja a VIN-CO... Ha az eredeti ott nem kapható... elvették tőlük fegyvereiket...

FIGYELEM MAGYAROK!

kerestetek a colliersi (W. Va.) bányákban... kerestetek a colliersi (W. Va.) bányákban...

HAZASSÁG.

42 ÉVES. elvált. 30 keresztény férfi keres... 42 ÉVES. elvált. 30 keresztény férfi keres...

FELSZERELT FARMOK.

60 akker felszerelt áru... 60 akker felszerelt áru... 60 akker felszerelt áru...

Jó munkásokat

keres az Ingran Branch Coal Co. A szén 6 láb magas... keres az Ingran Branch Coal Co. A szén 6 láb magas...

THE WADSWORTH SALT COMPANY

keres 25 naposmunkát. A fizetés eleinte 10 cent óránként... keres 25 naposmunkát. A fizetés eleinte 10 cent óránként...

MUNKASOKAT

keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati...

OKTATÁS.

Nők figyelmébe! Tanuljon varrni! Legyen a saját gazdája! Nők figyelmébe! Tanuljon varrni! Legyen a saját gazdája!

Magyarország térképe

Magyarország térképe... Magyarország térképe... Magyarország térképe...

Magyarország térképe

Magyarország térképe... Magyarország térképe... Magyarország térképe...

Magyarország térképe

Magyarország térképe... Magyarország térképe... Magyarország térképe...

Magyarország térképe

Magyarország térképe... Magyarország térképe... Magyarország térképe...

YARD MUNKASOK

keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati...

YARD MUNKASOK

keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati...

YARD MUNKASOK

keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati...

YARD MUNKASOK

keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati...

YARD MUNKASOK

keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati...

YARD MUNKASOK

keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati...

YARD MUNKASOK

keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati...

YARD MUNKASOK

keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati...

YARD MUNKASOK

keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati...

YARD MUNKASOK

keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati...

YARD MUNKASOK

keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati...

YARD MUNKASOK

keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati...

YARD MUNKASOK

keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati...

YARD MUNKASOK

keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati...

YARD MUNKASOK

keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati...

YARD MUNKASOK

keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati...

YARD MUNKASOK

keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati...

YARD MUNKASOK

keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati...

YARD MUNKASOK

keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati...

YARD MUNKASOK

keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati...

YARD MUNKASOK

keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati...

YARD MUNKASOK

keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati...

YARD MUNKASOK

keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati...

YARD MUNKASOK

keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati...

YARD MUNKASOK

keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati...

YARD MUNKASOK

keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati...

YARD MUNKASOK

keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati...

YARD MUNKASOK

keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati...

YARD MUNKASOK

keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati...

YARD MUNKASOK

keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati...

YARD MUNKASOK

keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati...

YARD MUNKASOK

keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati... keresteknek a gyarmati...